通商書局

新到各貨

良友廿期　二角
[illegible]十四期　二角
[illegible]指南　六角五占
[illegible]　六角
二[illegible]　七角
古[illegible]記　六角五占
明季[illegible]　四角
[illegible]小史　六角
冷紅日記　六角
[illegible]　一元
[illegible]　六角
[illegible]　[illegible]
[illegible]　一元二角
[illegible]　四角
[illegible]　五角
[illegible]記　七角
[illegible]之變化　六角
[illegible]　[illegible]
[illegible]　一元
[illegible]史　二元
[illegible]　大角
[illegible]　一元二角
[illegible]大事記　[illegible]
[illegible]記　四角
三民主義精義　五角
[illegible]　三元
全民政治　四角
西[illegible]　三角
世界[illegible]　二角

通商書局啓　星加坡吉寧街　電話[illegible]七二五號

第一萬三千五百四十六號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD

CHINESE DAILY NEWSPAPER

The Leading Chinese Daily Newspaper in the

MONDAY 6th FEBRUARY 1928

Printed and Published by Lee Wan Sin & Chang Bih Fong.

Established 1880.

●本報特別啓事

一◎成立年限　◎本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已四十八年
二◎宗旨　◎本報宗旨注重實業教育
三◎總理　◎陳仁樹
四◎編輯　◎李煥燊　張辟方
五◎編輯發行所　◎新嘉坡哥勞實得力十一號及十三號
六◎得律風　◎一千一百六十四號

Any complaints Regarding Advertisements and distributing of Newspapers Please ring up to the Managing Director Mr. Tan Jin Gam. Telephone No 1164.

●本報報費列左

一◎零售每份一角　二◎每月二元
三◎三個月六元　四◎六個月十一元
五◎十二個月二十四元

▲報費定例

●外埠郵費另計英屬每月加二占其餘各國每月加大占
●[illegible]本坡外埠如有[illegible]定閱者請將中國支票明件[illegible]
及[illegible]

▲告白定例

●索登全年告白之[illegible]
先此聲明[illegible]

◎◎◎注意

凡關於告白之新聞派報之[illegible]卸由電話一一六四號與本報經理部商者

福安餅乾

本公司不惜重資：特由歐洲購辦最新式製餅機器：聚集[illegible]專門名師：精製各種餅乾：對於原料之選擇：配製之方法：均精益求精：因此製出之餅乾：不特品質清潔：滋養豐富：且餅味適宜：香脆可口：至於定價：亦格外低廉：貨眞價實：無論零售或躉沽：均表歡迎：惟祈認明[illegible]公記：庶不致誤：

▲茲將各色餅乾價目列左

[illegible]餅	每担價廿三元
[illegible]餅	每担價廿一元
人物餅	每担價二十元
幼粒[illegible]餅	每担價十八元
肉粒[illegible]餅	每担價十七元
馬[illegible]餅	每担價十六元
幼[illegible]花餅	每担價十六元
茶會餅	每担價十六元
[illegible]餅	每担價十五元
[illegible]餅	每担價十五元
人[illegible]餅	每担價十五元
[illegible]士文餅	每担價十五元
[illegible]花[illegible]餅	每担價十五元
[illegible]餅	每担價十五元
[illegible]餅	每担價十四元
[illegible]餅	每担價十四元

總代理[illegible]新嘉坡[illegible]
新[illegible]福安[illegible]餅乾[illegible]

新的書店出世！

聘請富有新商業知識的女店員數位招待十分周到

代	理
世界書局	創造社
北新書局	樸社
光華書局	良友公司
文明書店	三民公司

統辦商務印書館中華書局教科書籍新文化圖書小說雜誌各種文具學校用品發行

（附註）修理未竣另行擇日正式開幕

星加坡大馬路吉寧街口七十一號新的書店

The New Book Company, 71 South Bridge Road Singapore

乳問題！！！！！

母乳爲育兒之唯一聖品國人皆知之惟遇乳質薄弱或完全無乳則勢必另覓他法勒吐精代乳粉爲最完全之代乳品其滋補與消化一與人乳無異且此粉用法極便祗需滾水冲和卽可故家有嬰孩而乏乳者舍勒吐精代乳粉而外別無良好之品也

茲奉上郵票一角請將勒吐精代乳粉樣品一罐及育嬰指南一册寄至下列地址爲荷此致上海南京路八號英瑞煉乳公司台照姓名地址

（女青）

勒吐精代乳粉

各處藥房均有出售

NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO.

Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh.

寰球華名

是書編譯寰球商大邑城鄉市鎭交通口岸爲與港灣中國廿二行省南洋羣島四千餘地各埠英對照圖者一目了然於查轉譯甚爲利便爲商界必需之品也

▲每册定價一元五角
不另折售

大坡 會賢商店
小坡 永吉安號
牛車水永成街 百貨舘商務局
會賢商店
廣衛生號
群源金鋪
中華公司
大世界公司
民國十六年十二月日

●治面部各症之對症靈藥

風行二十五年之鏡面散有移醜爲妍靈之效力 ◎◎◎

主治 雀斑粉刺 瘰癧酒刺 油光黑氣 汗斑面容 皮膚粗糙 面色暗晦

雙料每盒五角 每打五元
單料每盒二角半 每打二元半

南洋總經理 新嘉坡小坡大馬路四百零拾號 上海皮箱公司啟

上海永和實業社

▶月裡嫦娥牌牙粉◀

◉◉◉◉◉◉◉

▲本牌牙粉的特色

吾們什麼要刷牙齒呢？因爲要保護牙齒的緣故、牙刷什麼要保護呢？因爲有那種害牙齒的東西，什麼是害牙齒的東西呢，就是殘餘食物所變化的什麼叫做乳酸呀！酒石酸呀！這一類的東西，用了牙粉什麼就可除掉這種害牙齒的東西呢？因爲牙齒是一種溫和酸性的藥品他能夠把乳酸呀！酒石酸呀！化合起來成一種不害牙質的東西了、本牌牙粉和他來不同的地方就在這一點上有特別的好處講到品質的細潔清凉氣味的芬芳他對於皮膚的功用那就不必細說試用就知道了，請大家試用試用的了，

各埠洋廣貨號均有出售

南洋總經理 新嘉坡本仙門安祿公司

○養正學校招生

本校師範中學小學暨半日半夜各補習班半夜義學均招新生定期二月十一日上午九時半舉行第二次入學試驗有志來學者先期到校掛號聽候試驗可也再本校定期二月十三日上午八時開課 此佈

民國十七年一月三十日 大門樓養正學校啟

○承退生理聲明

本坡香港實得力門牌二十七號南利隆生理自庚申年合股開辦營出水什貨生理歷來無異今因意合即陳得先志圖別業願將名下所得股份一份五厘退出爰請公親李偉南于如鉄兩位先生駕臨將所有全盤傢私店底飾業按掛股票限目一切與公核算明白即於丁卯年十二月三十日截止限目所有與合即陳得先應得本利一概當公親面前即日交訖即將應合股份註銷該生理全盤歸南利隆承受日後生理盈虧與退股人無涉特此登報聲明以免後論

民國十七年二月一日 退股份人陳得先 承股份、南利隆 披露

電燈罩平沽

敝號有古銅式光銅式電燈罩多種式樣玲巧合意者請到敝號面洽此告

新嘉坡大坡漆木街吊橋頭吳紹滙啟

民國十七年二月二號

專電

●四次會議第二日

▲出席者卅人

▲議決案計七件

△上海專電本報本日 四日上午第四次中央會議開第二日會議：

△出席委員 十人：

△議決各項：

一：組織委員會改組中央政府：

二：組織內務：外交：財政：交通：司法：農務：礦務：實業：商務各部：

三：組織高等法院：大學院：考試監察院：及會計稽核院：

四：組織編纂法律局：

五：組織軍事：蒙古西藏：海外三委員會：

六：存留政治分會名義以：贛豫鄂粵：四政治分會：隸屬廣州政治分會：餘屬南京：

七：發表何應欽：陳嘉佑：丁超五：陳樹人：褚民誼：白雲梯：王樂平：朱霽青：周啓剛：黃實：續補爲中央執行委員：及黃紹雄爲監察委員：

△星期日休息：暫停會議：星期一日繼續開會：

●黃紹雄軍入江西

△上海專電本報本日 李濟深已令黃紹雄軍：進江西追擊張發奎。

●印度暴動

○本月三號．實得力西報 加剌吉打來電：此間同盟休業：當舉行中 大學生數人．欲入旋被與軍警衝突：省立中學校．校長斯的涌頓博士：未被警察救護之先 備受痛待 軍警用武裝汽車出巡：拿獲百人：受磚瓦所傷者六十人：警察總監德格爵士亦在其列現目情形嚴 學生中多無紀律 電：與巴士車均被打擊：司機與乘人員均受傷云：

本月三號：倫敦路透專電：加剌吉打消息：省立中學校校長：被學生石擊後：警察總監．德格爵士：勉勸各學生散退：弗聽：反以石擊之 爵士背部略受微損．軍隊奉命出發加剌吉打北部 槍挿刺刀：如臨大敵 拿獲數人：有學生數人：受傷昇往醫院：

同日加剌吉打來電 此間南部：有同盟休業巡行者，用磚石擲擊電車與巴士車．將車上窗門打碎：有武裝汽車四輛遊巡街道云：

●孟買情形

○本月三號 倫敦路透專電 孟買消息：西門委員會(即改革印度政治委員會)現抵孟買 取道特里：

有許多商店 學校 及商務場所 均寒與同盟休業大遊行：

有國民黨員二三千五十人：身穿白衣手持黑色旗幟上寫標語 不需要 不歡迎．打倒英國帝制主義．向碼頭而去 後往各街道遊行：

國民黨巡行隊．由梳吉阿里領隊：今晨絕早行到碼頭門口處：但見該處已有警察在井將該隊巡迴 該隊整候於船塢外 至四時之久 以候各委員早餐後返出：

巡行人之數：有三百五十八人：身著白衣：手執黑色旗幟 上寫：西門回去） （無代表：） 無委員會）（不需要）：（不歡迎）等字： 向街道遊行汽車滿插國旗：橫渡城市：及停於未有休業之某舖門前：大聲喊呼 （閉關之店舖休業號）：

西門爵士發表宣言：稱謂彼等于工作上實任：印受其深 至關于前途計劃 委員會將不久發表一宣言：此可解釋一切疑團：

該委員會：現已抵孟買：赴(村里)云：

全日孟買電云 同盟休業：于歐人商務地點：未有若何影響：但其他各處：受影不堪：開門營業者少數：生意冷淡：街上車輛交通稀少：印人各處區域：徒步者甚形擁擠 多數紗廠與一場均閉歇：今日下午學生聚集大會．通過一議案：反對西門委員會：今早勞工界：亦有一同樣示威運動：被捕被雲氏：白勒克氏：西門氏：及麥當路氏：各人之肖像：但至今未有如何暴動云：

●麻打拉薩(印度大城)情形

同．麻打拉薩今電：今早暴動中：有十七人受傷．內一已死于醫院內：暴徒復集于高等．法院：關人在汽車中被毆擊．諸國銀行又集：在汽車中被欄截．車被毀 兩警長被傷：情形危急殊甚：已警兵鎗斃：開槍之始 係有一供給飲食店．被人用石擲擊：迅令關閉：閉者封鎖：有兩印人警察長官．將要來毆擊．乃捕去兩人：警察又捕多監牢：要求釋放被捕者省釋：因此散要索：警察向其人人 復將集於犯等於監外 遂發生有國家衛師之汽車由此：被暴眾用火焚毀：

警官弗立氏：與官廳打利和博士：偕馬巡而至：令發鎗：暴眾仍堅執 不肯月散：群衆與博士：因此下令警察開槍射擊云：

同日麻打拉薩又電云：多數商店均閉門休業：至今巴士車與電車：亦照西門委員會到印度時：係告同盟休業之情形：實行休業：

警察被人用石擲擊後 向暴動者開槍：死一人：傷五人云：

●加剌吉打警察多有受傷

○本月四號 加剌吉打路透專電．警察總監：昨語路透社記者云：本月三號：警察與學生相攻：本多數警察受傷：仍捕獲學生八十名：多已保釋云．

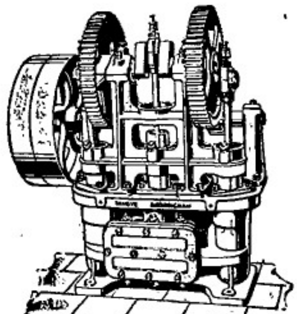
◎兩教人互相毆擊

○本月四號 麻打拉薩路透專電：回教徒同沙籠里氏 當乘汽車回家時被暴動：身受重傷 聞刺殺者：回教人毆擊印度教人：但現已恢復原狀云：

●西門委員會安抵特里

○本．四號．特里路透專電 西門委員會 已于今日抵達此間 由總督穆根璽底氏：及總理剌氏接待：有印人立法議會議員四十人：與各委員接洽 歷時三十分鐘．久：西門爵士：語路透記者云．彼曾接得到印度之歡迎電三百通：（余稱余之與人來此．極適合而無害：）各委員均寓于一旅店：接近立法議會之各議會云云：

冬宜抽水機適合于各種工務之用



自動抽水機　吊桶抽水機　深井抽水機
向外抽水機　雙輪蒸汽機　自動流水抽水機
及各機之安置與該機一切工用之器具等

冬宜公司因經多年之經驗與改革故于所製各種新款式之抽水機及安置該機之工作莫不名聞中外且又取價低廉包能供給上等貨物以應適合各種工務之需也

冬宜公司之出品優良天下實無其匹

唯一代理人轄典目拉沙露有限公司啓

Sole Agents SINGAPORE,

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD

(Incorporated in the Straits Settlements)

Singapore, Penang, Kuala Lumpur And Ipoh.

秘製

墨魯窩兒

華譯鰲魚肝油精丸

墨魯窩兒者即華言鰲魚肝油精丸也此油之功用能治內傷癆瘵吐血陰虛癆瘵肺痨咳嗽肺管發炎童子身體缺弱肌肉不生等症無論老幼服之均能立著神效但其味腥厚胃弱之人或不能下嚥而况詐偽日多每難鮮到不但無益且有大害本藥房因詳加考究以化學提取此油之精秘製爲丸此丸之力實具二十五倍之功效凡平時服油一瓶者改服此丸不啻乙瓶二十五瓶魚肝油其價廉功倍莫過於此而且一瓶裝丸不論胃弱胃弱之人皆可吞服以小瓶裝之隨身皆可攜帶年老者以之補血生精孕婦以之固胎滋乳小兒隨意與食尤以豬系無異易化易長疾病不生一切男婦服之開胃健脾身強力健服丸一個月能抵服油兩年之功真挽回造化培養後天之一大補劑也

服法每天服三次每次二丸

上海中西各藥房均有寄售

可由各有代理代買

緞咨鍋及慶全公司

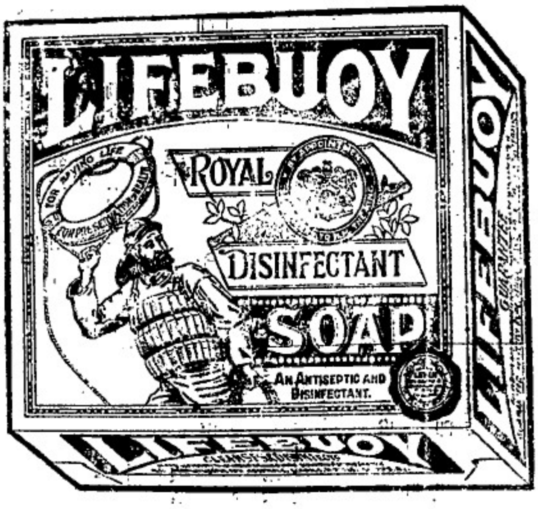
Obtainable At All Dealers

INDENTING AGENTS

Barker & Keng Chuan

Singapore.

民國十六年一月三日



一救命圈一的肥皂係衛生必備之物人身的毒菌是很容易傳染於其他人們的身呀！但人與人確係不能禁絕有所接觸若此則非常用一救命圈一肥以預防毒菌洗濯皮膚則無以爲功也用此種肥皂洗濯能使人身體感覺愉快　自今日起速購一紙盒但須認明圖上的包樣方免魚目混珠耳各商店有出售

唯一代理人轄典目拉沙露父子有限公司啓

Sole Agents

HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.

(Incorporated in the S. S.)

Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

特載

粵東人民此次蒙難之真象(三)

(二)共產黨佔據廣州市之時：曾分頭召集各鄉匪響應：以助聲勢：廣三鐵路沿途農匪　亦有大幫趕至．在花地芳村一帶：肆其荼毒　焚掠殺戮．無所不爲：迨第四軍大舉反攻時：另撥一部向花地芳村進發：農匪不敵：乃分兩股潰退：一由花地大王滘等處而出：現尚伏匪于三山地方：四出爲虐．昨有番禺之村渡．由鄉開行來省：駛到三山河面　即被農匪瞥見　伏匿岸邊　俟該渡駛到：即亂槍轟擊：喝令泊岸　該渡以自衛力弱：無法抵抗：祇得泊岸．任由農匪一擁下渡．將所有客貨衣物　搶掠一空：臨去時：復擇搭客中衣服稍整潔者　擄去十四人：齊呼嘯而去　另一股則沿廣三鐵路潰竄　昨竄該路大瀝車站(距石圍塘四站)之鐵路工人返省報告．十五日晨七時許．有由省敗逃之共產黨聯合農匪共四五百人：將附近車站之學政鄉包圍　縱火焚掠：鄉團不敵：被其攻入　一面縱火焚村．一面搶掠殺人　附近各鄉民團　聞警到援　劇戰數小時：始將其擊潰：聞此戰共匪目的：係向上相站逃竄：恨學政鄉被焚屋宇數千　被殺男女老幼二百餘人．民團入鄉．幫將火救熄：但屍骸遍地．財物纖悉被掠去．亦已搗毀一空：慘狀不亞于廣州：

(三)廣州政府昨據寶安縣長飛足報告　東江共匪餘乃武等：糾合農匪數百人：撲攻寶安縣城　縣城防軍　兵力單薄　無力開城殺賊：祇得閉城固守：以待援救　現匪勢日大　猖獗：縣城被困：危在旦夕：現得各鄉民團：紛紛來城：協力防守　但東江既有彭彭袁蝦九兩部　四出騷擾：加與之乃武部之農匪：聯成一片．則勢益難制　地方人之．恐無噍類：請粵政府立刻派兵進剿　否寶安深圳地方　密邇英界　尤爲廣九鐵路中英交界重鎮．防軍他去之後：共匪每圖乘勢衝出該處　進行隔斷廣九鐵路交通：再圖撲入廣州市　之沿廣九鐵路一帶村鄉市鎮：莫不恐皇戒懼：昨附近深圳南部各鄉民團　以共匪圖攻縣城　禍將至此．實行聯防守衛　日夕嚴密戒備　即深圳以南某段：港政府亦已增兵前往周守：在山邊各扼要關所　警備嚴兵兩營駐紮　住兵防守云：摘錄十二月二十五日新嘉坡新報：

花縣縣長電告共匪數百十四日攻陷縣城　職員不知下落等語．錄十二月廿七日新嘉坡報：

此次西樵及海陸豐共黨．與廣州同時起事　海陸豐屠殺千人以上．被焚舖屋約二千餘間　普寧十數鄉店戶：焚燒淨盡：被殺八百餘：瀰漫各鄉：尸骸遍野：錄十二月廿五日時報：

粵興寧以城北遭損．上浦禾雀坦被焚房屋甚多　令該鄉通報災情：錄十二月廿九日時報：

汕頭二十日通信：共產黨暴動：焚掠于潮汕：再試於海陸豐：三試於廣州　搬高之寡：殆火搶掠　殺人無所不用其極：該政府成立至今已一月餘矣：其沒收土地之布告如下　爲布告事　照奉東工農會委員令開：根據本會第九次全體委員聯席會議決議案：通令各縣：蘇維埃政府：轉飭各區鄉蘇維埃政府　將田主所有田契　租簿田單　繳之蘇維埃政府予以焚毀：此後．一律廢租　如有故違不報：或未全部繳納者：一經該鄉蘇維埃政府查出．即以反動派論處以槍決．爲此令仰該鄉蘇維埃政府　轉飭各區鄉蘇維埃政府即便遵照　對第九次擴大會田契決議案．務須嚴厲執行　以竟事功．仍將辦理情形具報備查　切切此令　等因奉此：除轉飭各區之蘇維埃政府遵照執行外　合亟布告．仰各地主：限自某日布告日起十五日內　將所有土地契據：除附城各鄉徵交蘇維埃政府登記焚毀外　其餘凡屬各區鄉須徵交該區鄉蘇維埃政府登記焚毀：如有藏匿不繳．或未全部繳交與逾期者　一概以逆黨論罪．處以槍決：決不寬代救切切　此布　一千九百二十七年十一月十七日：

自此佈告出後　實行土地革命：殺戮遂動：所有土地：概由共黨管理：違者殺無赦：其從前有地主人佃約：亦悉取消之：租穀由共黨另定條例徵交財政機關：如田中有向佃客收租：或田客私交租與地主者．亦殺無赦：田間界址：凡可以標記者：一律剷去：又凡積有五百元者：爲資產階級商店　無論爲個人營業．或合股營業　由黨人部標封點算：撥歸商業職員工人管理之．凡人民有五萬元不動產者：殺無赦：其理由謂苟非平日壓迫農工：如何可得此多量之財產　家人子女　亦同罪：此等暴辣手段：於上月十日起　在海陸豐附城實施：漸次及四鄉：初在第一區焚燒屋宇千餘間：慘殺舉子十一餘：著名紳士七十人：八十歲以上：被指爲昏庸老朽者：約十人：平民反被指爲不革命的千餘人：此千餘多在四十歲以上．共產黨認爲封建思想：頭腦不清：致遭殺戮．其餘各鄉蘇維埃委員：每星期要將殺人工．報告．以定革命成績之高下．截至十一月底止：最低成績者：爲第八區(汕尾)：僅殺四百餘人　蘇維埃以其進行革命工作不力：下令限一月內殺足四千人．如仍不能達到此數：遂將立將各委員重懲辦：共產黨軍每日派　武裝巡行各鄉村：宣傳黨義：人民須列隊立靜聽．或鼓掌高呼口號：則爲合場中滿革命空氣　設有嬉笑．或謔至牛途離開者：即爲土豪劣紳資本家大地主之走狗．殺無赦行刑時：先割去雙耳：然後施以斬刑．故宣傳隊一入鄉村：合村男女老少：須列隊往聽講：共產主義．有不出者：未散會前離場者：或目睹行刑時搖頭嘆息者．立即綑捕：指爲反動派：或指爲反革命份子：就地屠戮．或禁錮監禁：牽往他處行刑示威：若見慘酷施刑之時：能鼓掌狂笑者：則爲忠實同志．據海豐來汕避難者言：彭湃有一同在海豐城開演講大會：附城男女　勒令全家爲場聽講：彭講至興高彩烈之際：有女黨員牽出不革命者二十人：當場行刑　劊子手爲女黨員：殺至十一人：手已無力：不能舉刀　彭即拍案大罵恇怯的腐化份子：毫無革命精神．乃親自下台：持刀施刑：不料殺了個：彭亦心怯．暈倒于地：以上皆來汕難民之言　可謂慘矣：(摘錄十二月二十七日新國民報)

本坡聞二

昨晚永福安業店宴客之盛況

昨晚峇眼山口永福安業店主人黃福發君　在南天五樓設筵款客：藉舊曆新年伊始：特設春酌．藉以聯絡同業：會唔一堂者也：昨晚到會者約一百三十餘人：大多數爲藥材同業暨中醫生及報界記者：席間：黃福發君演述昨晚宴會之意旨　并力勸同業務宜互相友愛不可互相傾軋：免爲無識之僑胞所搖動：以和利益爲病之僑衆．并不可售賣低價偽藥品：以挽回日漸衰頹之中藥：洋洋千言．極爲動聽　黃君演畢：鼓掌之聲　震於樓外．是晚濟濟蹌蹌　觥籌交錯：情形頗爲熱鬧云．

謀殺親夫

有廣府人謝某：寓牛車水香港尾某屋　於上星期五晚：因事歸遲．一上門．即爲其妻大聲詰責：謝某乃爭端之流：見妻嚇威大發：現在夜深吵鬧：有擾同居：遂將門遲之由解釋　及婉言相勸：其妻不特弗愧：反斥責有加：謝某以得婦人長舌　實不足以理喻：乃一概其夫綱：將妻痛罵　該婦見暴戾常．見爲夫所打：立持一刀　向夫腹部刺入：謝某因不及提防：被刺至重傷：已於即晚送往醫院救治．恐有性命之虞：現該婦已被公差逮捕云：

樹膠價格

▲紐約　四日紐約電訊：現貨成交者爲一千零廿五噸．二月期貨爲三角六占：三月期貨爲三角七占：四月期貨爲三角七占又二〇：五月期貨爲三角七占又四〇：六月期貨爲三角七占又六〇：七月期貨爲三角七占又八〇：八月期貨爲三角八占又二〇：九月期貨爲三角八占又三〇　十月期貨爲三角八占又七〇：

來件

泉永民團積極組織區鄉民團(三)

(三)民團為練處編練科組織股　提出組織進行之計劃：當場表示通過：其計劃之大要．一由到會人數組成一大隊：分十小組：每組五人：二大隊部設隊長二人．每兩天召集各組在集中地點開會討論進行事宜：三每組設組長一人：指揮一組之活動：並報告調查：宣傳及組織等經過情形．每組二人：演講宣傳二人調查：餘則張貼標語及組織等：四調查以據編練處所定之調查表以根據　五宣傳以編練處宣傳科印好之宣傳大綱為根據：宣傳調查經過後　即着手組織選鄉民團籌備委員五人：然後由總編練委任一人：七一鄉人口大少：則與鄰鄉合組鄉民團：所定二天內召集鄉民開鄉大會：入組長指示鄉民大會進行之計劃　九兩天後到集中地點：各小組將該村組織經過情形及調查表等　送交隊長并討論第二次集中地點及進行計劃：

四〕區民團所之經費：擬區之大小分爲一等二等兩種：一等區二等區鄉民團所之經費．由總編練處規定：因各區常備隊俟總編練處完備後：分發各區：

(五)決定各組人員於十五上午九時出發：議決後遂散會：

▲組織隊出發之情形　組織隊規定一大隊　由總編練處派定陳君冷及柳樹人兩同志爲隊長分爲十組：十組人員如下．第一組長蔡湛泉　宣傳員游濟廉：調查員孫少育：余藝賀：第二組組長高年芳：宣傳員林弄白劉志修．調查員張國棟三年棟：第三組組長蔡茂勳：宣傳員周思上周志軍：調查員鄭志懷林炳焰：第四組組長林舜耕．宣傳員王志憬黃炳爽　調查員十等儀．曾志超：第五組組長士奕如：宣傳員莊志彬蔡志德：調查員劉志中葉蓮輝：第六組組長杜輝：宣傳員莊志勳三志話：調查員曾佐廷倪炳榮　第七組長李俊卿：宣傳員廖維瀚陳倫輝：調查員俞瑛榮李苑豪．第八組組長施性培：宣傳員朱志傑莊志謀．調查員王則春顧燕謀：第九組長施競生　宣傳員蘇文偉陳佩剛：調查員林志一陳家銳．第十組長鄭健魂宣傳員康志顯蔡志誠：調查員吳志烈李君：及大隊部宣傳員謝寶實謝仰升等：六十餘人．於　日上午出發：而總編外宣傳科已預備林語五萬張：及北門大門標民衆宣傳品：一大批及大旗一面：小旗十面：並於出發時．每隊派衛兵四名隨行：

LAT PAU PRESS LTD.

ESTABLISHED 1880

The Unbeaten Printers & Stationers in the Town

PHONE 1164.

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKERING CO.

24, The Arcade

亞洲營業公司 亞結樓廿四號

十二月九日樹膠股份行情報告

Name of Estate	每股元角占	樹膠園名	買主價目 十元角占	賣主價目 十元角占
Allenby	一	[illegible]	二八五	二八
Alor Gajah	一	[illegible]	二四五	二三五
Amalgamated Mal.	二	[illegible]	四二五	四一五
Ayer Hitam	五	[illegible]	四一	三九五
Ayer Kuning	一	[illegible]	八二	七七
Ayer molek	一	[illegible]	二四	二三五
Ayer Panas	五	[illegible]	一零五	
Bagan River	二	巴眼河		
Balau	一	巴[illegible]	四二五	四
Balgownie	一	[illegible]	三三五	三二五
Bassett	一	巴色	一三二	一二七
Batu Lintang	一	巴刀連當	一五	一三五
Betford	一	[illegible]	九五	八五
Brogas	一	布路加士	一五七	一五二
Brunei United	五	聯合布路乃	六二五	六
Bukit Jelotong	一	[illegible]	一零五	一
Bukit K. B.	一	[illegible]	七五	六五
Bukit Katil	一	[illegible]	[illegible]九五	九
Bukit Kepong	二	[illegible]	二二五	二
Bukit Timah	十	[illegible]	六	一五
Changkat Serdang	五	[illegible]	八一	七九
Colemburgh	一	[illegible]	三九	三六
Connemara	一	[illegible]	二三二	二二七
Devon	八五	[illegible]		
Glenealy	一	[illegible]	二八五	二七七
Hamilton	一	[illegible]	三二	三
Haytor	五	希刀	一二一	一一七五
Indragiri	五	[illegible]	一一五	一一
Jasam Kuantan	五	[illegible]	一七五	一七
Jimah	一	[illegible]	二三七	二三二
Kamasam	二	[illegible]	六六	六四
Katoyang Bahru	一	[illegible]	二三	二一五

Name of Estate	每股元角占	樹膠園名	買主價目 十元角占	賣主價目 十元角占
Kedah	一	[illegible]打	四二五	四
Kempas	二	甘巴士	七六	七三五
Kluang	五	[illegible]	七七五	七二五
Kuala Sidim	一	[illegible]	三八五	三七
Kundong	一	官當	四二五	四
Lunas	五	[illegible]拿士	三二	三一
Malacca Pinda	一	馬六甲[illegible]打	二二五	二二
Malakoff	二	[illegible]	四七五	四五
Mandai Tekong	一	[illegible]	七五	七
Mayfield	二	[illegible]	一六	一五
Melville	一	[illegible]	一七	一六
Mentakab	二	文打[illegible]	五六	五三
New Scudai	二	[illegible]	二八二	二七五
New Serendah	二	新士連打	四二	四零
Nyalas	五	[illegible]	零六	零三
Pajam	五	巴[illegible]	二四	二三
Parit Perak	一	[illegible]	三二	三
Perak River Valley	一	[illegible]	二八五	二七
Panggor	一	[illegible]	一零五	一
Radella	五	[illegible]	八二五	七七五
Sandycroft	二	[illegible]	二六五	二五五
Sungei Bagan	二	宋龜巴眼	三四七	三四三
Sungei Tukang	一五	宋龜刀[illegible]	一一七	一一三
Tambalak	一	[illegible]	一三二	一二五
Tapah	十	打巴	二九	二七
Teluk Anson	五	[illegible]	二九	二八
Temerloh	一	[illegible]	一一七	一一五
Trafalgar	二	[illegible]	一五	一三五
Ulu Benut	五	[illegible]	六六	六三
United Malacca	一	[illegible]馬六甲	二一五	二零五
Ulu Pandan	一	[illegible]	一三	一二
Jtam Simpan	一	[illegible]	三八五	三七

【奇異立止頭痛餅】

頭痛一症其病源各有不同其痛形狀亦各有不一有壓釋作痛如刺額者有暈眩重腦偏左偏右者考其眾因大概或用腦力過度或由飲食不化或膽汁不利或夜少安睡或有月信不調或大便不通或氣滯不宜或婦女體弱等症連相激腦部因而作柄如眼骨酸痛頭部偏痛牙齦浮痛耳門鬢痛四肢風痛皆由血液變常腦系受刺激而成凡患此種種頭痛皆可服惠斯民奇異立止頭痛餅退熱靈効非常

价目每盒三角每打三元

德國惠斯民藥廠披露

石叻 怡保 庇能

上列瑞昌藥行光明眼科聖藥及通治水商標以稟准英政府在叻嶼甲雪蘭莪森美蘭霹靂柔佛及馬來聯邦各埠註冊在石叻大馬路一百八十七號會豐商店總發售別人或商號公司等不得冒效一經查出定當以法律究治決無寬恕特此通知

石叻大馬路一百八十七號會豐商店佈告

上海 五洲大藥房

人造自來血

▲為人身之至寶

助肺呼吸香膠

清血解毒 海波藥

南洋總代理 石叻 庇能 會豐商店

鸚鵡老牌經驗良藥

青春寶 固本片

陽痿一症皆由真本不足元陽傷耗庸醫妄施其術害世悮人誠非淺鮮蓋先天不足之人其元素虧弊以過勞損竭則有此疾若再失於調理甚至侵及壽限真可憐矣今德醫生沿製青春寶固本片專治此症最為靈驗此藥用青亨寶樹皮製煉成精合以貴重藥品而成性極和平不濕不烈連服一禮拜真元充足轉弱為强返老還童操券可得真第一靈丹衛生家勿輕視

服法 每日兩次每次二片飯後服之清水送下連服一禮拜定獲奇功從此根本堅固自能精神壯旺可保一生康健

每筒價銀壹元五角 每打壹拾五元
各埠藥房均有代理 大幫批發特別克己

總發行 香港永樂東街 瑞昌西藥行

鸚鵡牌女中寶主治婦女略列

一治前後小肚痛
一治前後肚刺痛
一治遠年閉症近日閉經
一治信期不調臨時吞痛
一治多年不育
一治全頭暗病
一治前後腰骨痛
一治一月乘數多少不一
一治或多或少或遲或早
一治瘀帶血滯凝滯
一治瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

價目 每盒壹元 每打拾元

省港內地外埠均有代理

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

石叻 星嘉 庇能 總代理 會豐大商店

[illegible]總發行所香港永樂街瑞昌西藥行

◁聯東保險有限公司▷

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六甲街門牌八號（法國銀行）

中國人之保險事業祇靠賴乎國人之保險公司故本公司之收價[illegible]元全保 水火險並保歷多車各種 損失賠償則快捷公道保價按最低廉 使會員財產為水固[illegible]保貴[illegible]中不無少補[illegible]一律歡迎

正主席 蔣中華
副主席 吳宜欽

董事 李濬端 嚴鑾村 黃高鳳夏夫 王順德 黃光瑞 許山輿 余應林

司理 黃臣
總司理 李遠 周枝暖
庶務 何守智
副司理

THE BRADFORD DYERS' ASSOCIATION, LIMITED, ENGLAND.

布商注意

ENGLAND B.D.A. THE BRADFORD DYERS' ASSOCIATION, LTD. REGISTERED

英國孛來特福麗華染坊有限公司

染色是以美麗為目的當千年前之世界上的人民都用染蔬及樹皮和菓子的汁煉成種種顏色以求美觀悅目

但細細考究起來這種宜染的技藝是印度國所發明的後來纔慢慢的流傳到中國波斯埃及以至於歐洲各國中國人用了他們天真爛漫的本領才幹極力研究不久就得着宜(水旁)染的方法從地球上各種天然的東西覓尋各種顏色

過了許多年這種宜(水旁)染的技藝得着很少數聰明的科學家費了好幾年的功夫幾用了化學的技術發明了種種的顏色和宜(水旁)染的方法到現在這種技藝已成為世界上很重要而不可少的一種藝術了

麗華染坊公司(B. D. A.)是全世界第一家先組織的染坊很得着販布者的贊賞因為本公司把他們的布和綢緞都染得非常美麗華絕現在英國的綠布廠每月之中總有一千箱左右的布運到麗華染坊公司(B. D. A.)

在中國的地方這公司是叫做(麗華染坊公司)(B. D. A.)中國人是非常重視的(隨便那一個人凡有把布的顏色精心考驗過的都曉得)無不承認本公司的宜(水旁)染及一切顏色都很得法更蒙華人熱識的歡迎可見駐華麗華染坊公司(Bradford Dyer's Association Ltd.)的進步和成功了

麗華染坊公司啓

Singapore Office
Hongkong Bank Chambers.
Collyer Quay
P. O. Box No. 480 Phone No. 590.

新加坡辦事處在匯豐銀行樓上第五層

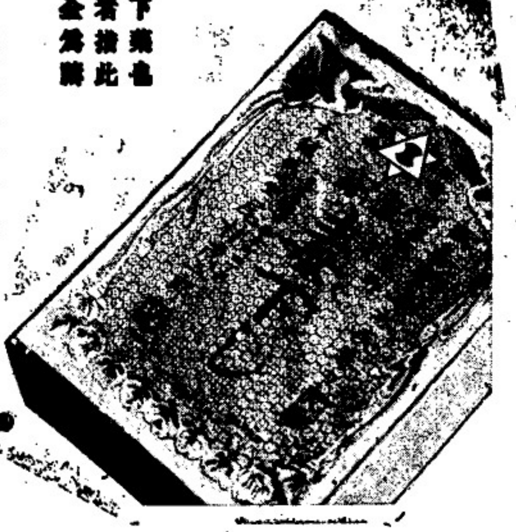
電話第三八〇〇 信箱第四八二一

一九二七年六月一日

黴毒 痳毒 の 妙効藥

毒下し

此藥是最新醫學所發見得毒下藥名
凡黴毒痳毒而欲根本的治療者擔此
靈藥另無有請從速試用而保金爲禱



日本大阪市東區南本町四丁目 尾村商店

新嘉坡大馬路門牌四九、五一號 日本賣藥有限公司

南洋各地著名藥舖雜貨店

膚皮各疾立效聖藥

亞斯達

本劑之三大特徵

▲立止痛癢而有殺菌消毒收斂之功效

▲毫無刺戟性而有芳香副作用毫無

▲係用法簡易、用量僅少而效果甚大

適應症

○疥癬 ○頑癬 ○陰囊濕疹 ○白癬

○痒疹 ○慢性濕疹 ○頭瘡 ○汗疱

○匐行疹 ○痤瘡 ○濕疹 ○瘙癢症

○頭部顏面脂肪漏 ○其他所有皮膚病

價 三十五占 五十占 一圓

發售所 日本・大阪 丹平商會藥房

經理所 新嘉坡 日本賣藥會社

東方最優等

生來之髮艷色漆黑者

白髮紅毛 淶之靈液

那伊斯

五大特長

▲僅費二十分鐘可染

▲染過一次即能透髮心

▲洗亦不脫又沾衣

▲能矯正髮之毛癖

▲用法簡易極爲利便

發售所 日本・大阪 丹平商會藥房

經理所 新嘉坡 日本賣藥會社

價 新小瓶 四十占 小瓶 五十占 大瓶 九十占

大學眼藥專治時行目疾火眼腫痛白翳青盲多黏腫痛赤筋 肉迎風流淚乏疲雞閉羞明畏光視物不明等症此外無論老弱男女所有一切眼科均點用此藥水應手奏効如神

各處大藥房及洋貨舖等均有代售

總發行處 參天堂株式會社

補血强精
健腦聖品

補爾多壽

常服補血強精新藥「補爾多壽」必得左列結果。顏色紅潤。血液濃厚。精神舒適。腦力充足。飯量增加。大便暢快。多男多壽。家庭圓滿。

以補爾多壽爲基礎・加以砒、碘、規那、拐阿可路等靈藥・共成五種・各俱特色・不特可以補足血液・並能兼治他疾・效驗更靈・如例

因精神作用而起腎呆下痢及腦著或慮腦過著及有拆瘍梅毒者宜用 含砒補爾多壽治之

因瘰癧腸毒血虧年老體衰小兒發育不全腺病體質者宜用 含碘補爾多壽治之

因易於感冒產前產後體力薄弱不常運動之血虧者宜用 規那補爾多壽治之

因肺癆咳嗽吐血氣管炎癆病體質者宜用 拐阿可路補爾多壽治之

○另備有「延年益壽法」函索即寄

○各種「補爾多壽」小瓶裝二五〇格蘭姆可服半月以上大瓶裝五〇〇格蘭姆可服一月以上無論男女老幼均可對症服用也

○本品各埠大藥房均有出售若一時缺貨或尚未出賣乞直接向總經理處購辦可也

總經理處 日本賣藥有限公司

新嘉坡小坡大馬路門牌四十九及五十一

電話一二四一號

CB—28

除廿一夜除舊：迎新
萬戶更新：喜慶新年
「特聘郵局：各界士
女對此：有欲賞樂當
之娛樂乎：請至「星
洲唯一之娛樂
場」實叻無二
之消遣地」：當能
如願以償也：

恭賀
新禧
歡樂園敬祝

本晚節目
潮劇老賽桃源
璧星歌樂園
馬容歌劇今日暫停
聯星歌劇
電影不收票費特別優待
還劇
正月十五及十六兩晚
燃放特色煙花
△贈送
紅字牛乳
英美香煙
入場收銀二角
歡樂園有限公司啓

○福建福清興化漳州泉州潮州瓊州廣東汕頭華僑注意

▲帆船收骸回唐

敬啓者鄙人郭水源福建泉州惠安縣人久住秀嶼白奇埠自置帆船一艘向來走石叻等埠載貨爲業歷有多年今因原籍諸父老念及外洋僑胞先後逝世者之骸骨不得歸葬俗云所作客鄉之鬼不歸鄉城之神有欲帶歸者艱其鄙解凡諸多不少因此提倡數次故未實行此次鄙人保承福清興化泉州五縣暨漳州七縣并潮州瓊州廣東汕頭諸父老委託者大家慫恿鄙人凡對公益事須無不竭力而爲之遂發起此事公舉鄙人出來負責擬欲於開春乃公益不得已担任委託鄙人已於前月批准叻政府將石叻港城附近首先辦理今板城已開手辦理矣鄙人在戶月批叻受內外以及同鄉諸公請明此事又爲大家代設所助辦即設總辦處在小坡二馬路門牌一百二十四〇二號壽板店號稱金記經理人黃金代理公班衙出字正人辦有賴實沾感無盡從此陰人在天有靈暗中輔助鄙人等行事得從此順遂日後爲裔後者可作永遠紀念平陰人有歸家鄉安身之地從此亦可享子孫秋祭拜之福諒必含笑於九泉然今日得此機會實乃幸中之幸於也存海外之先人骸骨倘年深日久苦其坵土崩敗假有不測天之事定遭風吹日晒而爲子孫者又在唐山遠隔重洋何能知鄙至於人骨後開始聞此係某人之巢今日死後乃如此受苦其不孝之子孫豈無罪想諸如此諸之類實難禁人口舌亦不能掩人耳目若聞知心何忍俾試問誰肯擔不孝之名但不過天各一方實不知故耳惟希望諸僑今遇此良機從速籌謀以便裝載早日回唐其事甚無後一履便詳望勿失此良機爲幸請注意啟

(一)本號總辦處地址現分設小坡二馬路(縣城多利至街)門牌一百二十四零二號壽金記店內經理黃金船主郭水源唐山辦事地點即福州海口交汕頭潮州汕頭港分交與後七縣往廈門交即廣東香港交然即往秀嶼白奇港到此處後待福清興化泉州五縣以及各部人等持單分別領取

(二)本部辦處立有註冊以報名註明姓名籍貫等之事悉另給領骸骨單俾領骸人與合單向取

(三)收骸骨到唐山帆船以及公班衙等費計每首代理款須先到本總辦處與經理人面議一切否則由自己謂理亦可坐位在總倉內船身堅固且有大二千餘擔平本船各部件皆已擇定老成之人且做事能謹慎的乃不致有風雨傷及之事此係爲之保險安心起見

(四)付辦骸人到本總辦處須名塡册時或多少皆務將面辦妥程所定之事照交一半方能有效經理人執銀條即給回收單爲據待經理人收到公班衙入字

(五)本經理人代理公班衙等事凡起骸骨之人須先到本總辦處報名塡册以便出字頭方能起骸至骸骨收拾妥時須之字頭經理轉換領骸單因之字頭及本總辦事處部册待回開船日期將裝呈繳公班衙查閱本經理人勢必尊册行之以清手續

(六)起骸骨物具用木箱及形式併長闊尺寸等至骸骨必須堅固不致有崩壞之虞請無介意

(七)骸骨起後與交經理人收拾時代理費用面議章程定之數一律付還清楚自有地方安置本經理人必須以事實之心看待斷不敢輕忽之意視之且每日早晚燒香以神佛之禮待奉事

(八)本經理人之載骸帆船擬於戊辰年三月半起程回唐經途一經海口二經香港三經汕頭四經廈門至

經秀嶼白奇港各部分骨骸主意有骸骨者務須早決來見手續時投并像之耳
行期定陰曆戊辰年三月半起程

帆船收骸回唐

民國十七年一月十三日
經理人黃金
本船主郭水源　同啓

○新加坡警察廳總警官爲

通告事現奉督憲批准出示按照律例九十六則(小犯)第七段(一)關於慶祝華曆新年燃砲事

本守茲爲華人慶祝新年起見特除處如下列地界外所有向在各處公路燃砲禁例准照以下之日期時間內暫行弛禁

自陽曆一千九百廿八年正月廿二號下午十一時半起至一千九百廿八年正月廿三號上午一時半止

自陽曆一千九百廿八年正月廿三號上午五時起至上午七時止

自陽曆一千九百廿八年正月卅一號下午十一點半起至一千九百廿八年正月　一號上午一點半止

自陽曆一千九百廿八年二月六號下午六點起至下午八點止

在下列之地界內嚴禁燃砲

一在四排坡牛車水崎醫院律及新巴公(榜)一帶範圍以內或附近上列之地

一在或近任何醫院地界

一在或近坡督署境界

一在或近砲台路及流水坑(士添爵路)

一在或近禧米路(自鼎后街至海濱)鼎后街(自禧米路至亞美年街)歌路文街至海濱以及在上列諸路範圍之地界

令飭砲(即沙砲)不准燃放如有任意放砲違犯本律者定當逮捕並究在時預先通告俾衆週知各色人等其各懍遵勿違此佈

大英一九二八年一月十八號

新加坡　警察廳總警官示

▷最佳之紅毛灰廣告◁

此最優之波㶚標紅毛灰上有一人與獅爲記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各地之各種承包工程家莫不樂於購用且莫不同聲讚許本諸君惠顧請向也代理人接洽可

新嘉坡　檳城　馬六甲　吉隆坡　怡保

(在英京註册)　唯一代理人義利洋行謹啓

Sole agents

ADAMSON GILFILLAN & CO., LTD.

[Incorporated in England]

Singapore, Penang, Malacca, Kuala Lumpur.

此肥美之小孩係居住馬來聯邦大吡叻島

因其由嬰孩自己藥片得獲如此強壯其父親來函稱謝

小孩患腸胃之病者居多數且易治療嬰孩自己藥片功能使嬰孩胃腸消化立即治愈致小兒自閉肚脹熱出痛苦或蛔蟲等患均可治愈即驚風發熱傷風亦可治愈馬來聯邦大吡叻島竇禰先生來書以上所稱乃是小兒之照片係其出生三星期之時鄙人即將以嬰孩自己藥片使其腸胃清潔有序此後之腸胃俱已舒暢且得康健安睡出售處直寄叻嘉坡馬六甲街韋廉士醫生藥局每瓶一元或六瓶三元郵力在內

將成瘋癱症治愈

張仲良醫士由韋廉士大醫生紅色補丸調補氣血兼治其四肢麻木

距今四十年前加拿大耕牧地馬約翰老先生懷念瘋癱之症四肢手足均已痿廢無用人皆以爲其症無治獲希望乃韋廉士大醫生紅色補丸竟能使此老翁復其靈動之機能此即四年前韋廉士大醫生紅色補丸馳名之起點由此以後世界其他各地獲此丸又已醫治多數患瘋癱之故廣西南寧張仲良醫士來函報告於民國十三四年因事赴滇居留數年感受山嵐瘴氣去年患得軟弱手足麻木不仁矣將近半身兼因年紀已將花甲氣血衰弱部位實較黃懸古本有自撰湯方等無效後適因電話局長葉君審慎過訪述及韋廉士紅色補丸能治此病如氣血虧損及半身不遂功效尤著勸余服余即就近試服半打用未及一旬漸有喜氣再服一打則麻木全無肢體活動且身體康健倍勝於前足見名實相符確無謬報以謝天下之補血健腦之聖藥韋廉士大醫生紅色補丸凡藥房西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內如欲索取衛生小冊可寄明信片至星架坡敝藥局原班郵奉不取分文

◎潮梅軍事彙誌

(一)五華一帶已無敵蹤　國民革命軍十一軍政治部處：昨天接到梅縣縣長來電：略謂敵人在嘉應屬轄市等處，被我軍擊潰：已纇損奔散：現在五華一帶　亦無敵人踪跡：地方甚爲安寧　至興寧方面　亦極平靖云云：似此觀察：潮梅治安，更可高枕無憂矣：又函云：張黃軍自嘉關岐山與市大敗後　尚有小數殘部：流竄五華興寧一帶　十一軍政治部報處：文日(十二日)下午：接梅縣經賬沒來電：略稱流竄五華之殘敵：已被我軍尾擊兜勦：潰滅無餘云：(二)陳濟棠代理汕頭行營主任，自東路各軍出師討共後：即由李總指揮：任命馮祝萬爲第八路總部汕頭行營主任：負責指揮調遣東路軍作戰事宜：最近馮因奉電令返省：復任財政廳長職：已于十　日離汕返省：十四日布告復任：李總指揮以潮汕軍事重要：特電令第十一師師長陳濟棠暫代汕頭行營主任職權：陳奉命後：即除在汕就職外：并電省呈報備案矣：(三)軍隊擊潰赤匪情形：(汕頭通訊云)本月十二日晨，駐市區內(潮汕路新站)一帶新開到之第十三軍一百二十七團賈維珍部隊：得探報告有大幫赤匪：攜械混入客車：分行潛伏路旁：希圖襲攻汕市：及毀斷路軌等行動：以冀阻止大軍援隊開進上游等情：賈團長得報後：一面親率全團：武裝嚴密看防車站一帶：迨第一次早車開到：分頭率隊上車圍搜：果有所發覺：當場拘捕赤匪數名：餘衆二百餘名：以事機敗露：乃紛起抗戰于路軌上：一時秩序大亂：車客亦受蹂躪：雙方劇戰數小時：始將赤匪完全擊退：是時當衆擒拿客車內藏匪八名　當赤匪潰竄時：又截獲十二名：雙方混戰陣斃赤匪十七名：軍隊方面僅被傷三名：陣亡兩名：搭客被流彈所傷三名：死一名：(司機傷一名)軍隊將匪擊退後　仍追勦里許，奪獲赤匪遺械廿餘枝　即將捕獲之共匪十八名提訊：據稱謀叛不諱：乃一併就地槍決：至下午：全市秩序大定：乃由汕警道布告安民云：四：張軍圖襲梅縣豐順之探報：東江探報：張發奎殘部：現由紫金小路：竄出五華：圖襲梅縣豐順：其被省軍截斷之一部：已由和平竄平遠興寧：將與張部一路復相連絡：省軍大部：現經分路躡擊：并以大軍一部：直出岐嶺：將將敵人完全截散云：

◎省市工人部維持工人目前辦法

昨十五日十二時：省市黨部工人部聯同召集農工廳及中央工運調查員　聯席會議第一次會議：茲探錄情形於下：是日出席者市黨部代表曾西盛：中央特派員蘇民望：農工廳代表鴻動，省黨部工商運動委員會工人股主任羅偉疆：公推曾西盛同志主席：紀錄蘇民望：一：報告：主席恭讀總理遺囑後　報告：(一)此次政府解散工會應如何辦法：(二)被解散工會前與東家所訂之條約：應如何保障：(三)前農工廳奉政治分會頒保障工會之條例：是否繼續有效：二：討論事項：一)關於此次已被改組解散之工會：應如何辦法：(決議)(甲)對於已被解散之工會：由省市黨部及工廳會同組織審查委員會：審查各工會：由省市黨部及工廳會同組織審查委員會：審查各工會有無附逆分別辦理云　(乙)已被解散之工會：經審查委員會審查　如有附逆之職員或工人請政府嚴緝歸案懲辦之：該工會另由良好工人呈請政府恢復之：(丙)如無附逆之工會工人：由審查委員會查明呈請政府恢復之：(丁)己解散之工會：在該工會未恢復以前：所有各工會及工人與東家所訂之優待工人條件：仍准其繼續有效：各東家不得藉詞推翻　二：關于以後如有執行解散時：須經審查委員會審查確實：會同辦理之　三：前農工廳奉政治分會頒佈解決工商糾紛條例：應否繼續有效(決議)凡各工會未經解散及已解散在未恢復以前：對於解決工商糾紛條例仍請政府明令公佈繼續有效　四：以上決議：乃目前維持工人臨時辦法　對於以後工會　關於糾紛及工人之申執：仍請政府決定頒佈勞工法及如一工運辦法(決議)通過，復由各出席人簽名負責：當散會云云：

◎馮祝萬召開維持中行紙幣會議

▲已定有具體計劃不日施行……

新任財政廳長馮祝萬於十四日就職後　對於維持中央紙幣：流通金融　已定有具體計劃：昨十五日下午二時召集所屬處長秘書科長等會議　討論維持中央紙幣計劃：經已議定：定於今(十六)日下午再召開會議加以詳密研究：卽行公佈施行：此項計劃實施後，中行紙幣：數日內可十足通用云：又馮氏就職後：卽委任何作霖：鄒炳忠：黎汝謙等爲秘書：范其務爲鹽務總處長：范氏未到以前　由鄒炳忠暫行職代之：

◎政分會取銷各機關黨代表令

政治分會昨令各機關黨代表云：爲令遵事：案查各軍各軍事機關，設置黨代表：原爲發展三民主義：灌輸國民革命精神：提高戰鬪力：鞏固黨紀軍紀起見：惟現在各軍及各軍事機關之黨部　多已成立，關於一切黨的運動及宣傳：應由黨部負完全責任：本會第七十三次會議：當經議決令各機關黨代表　一律取銷在案：合行令仰該黨代表：卽便遵照　尅日將黨代表辦公廳結束：仍將結束情形具報爲要：此令：

◎廣州短訊

△李濟深在第八路總指揮部：召集各軍　開全省善後會議，及清剿東江共匪計劃，聞陳銘樞錢大鈞亦派代表到省蒞會：

△陳濟棠電　元(十三)日陳部擊敗海豐共匪，收繳槍械甚多　現各軍已分攻五雲洞及汕尾：

△孫祥夫由滬元日(十三)電李濟深報告海圻艦確有異謀　請嚴行戒備：

△省政府調梁若谷四十七團　駐防東莞　梁林四十八團：駐防寶安：警戒廣九路一帶：嚴剿土匪：

△鄧彥華派吳國英赴澳　交涉引渡中山著匪何炎周經兩人回省：歸案訊辦，吳國英準十七日赴澳：

△孫科電李濟深保薦李森芳繼任南海縣長

△新寧鐵路因匪熾　請民團駐防各站：保護行車：

△省政府派梁式恒任廣東電報總局長　齊成駿玥電政　梁昨日已接任視事：

◎承頂聲明

啓者小坡東陵街朱律門牌一百三十號爾來居咖啡店原係楊熙陳耶富聯開今因志圖別業將此店底家私全盤出受與許發登承頂營業改換新隆興字號從前各費號賭商翁有與爾米楊熙陳耶富担保揭借各等情限一星期英歷二月七號卽夏歷正月十六日止到此與本人理清逾期不來乃係自棄與承頂人無干特此聲明恐滋后論披露

民國十七年二月一日　卅　承頂人許發登告白

◎潮陽會館民國十七年第三屆職員表

名譽總理　何楔如　陳士天　李冠五

正總理林雨巖　副總理李會錦　正司理陳源泉

副司理林步青　財政李明初　查賬洪歌甫

中文文牘馬臥雲　英文文牘何兆芹

交際員林奕宣　鄭則麟　糾察員馬伯鉞　蔡開亮

▲董事

鄭則士　李慶盛　翁洽合　鄭學得　李俊臣　陳友城

張上達　鄭蘭閣　周炳泰　李曜南　陳學榮　劉周文

辦事處暫設星洲大馬路廣茂門牌四十號　潮陽會館啓事

民國十七年月一日　卅一

◎本報特別啓事

啓者閱報諸君如有卽日未能接閱本報者可卽通知以便補派特此通告　本報經理啓

民國十七年一月廿七日

葉奇可止咳丹

我之最得心的

止咳丹　皮膚水

卽新發明之結晶品乎

本可於咳嗽一門　研歷既久　經驗更多　所製之止咳丹自發行以來　凡經購服者感其神効　而須作介紹以答謝　亦不辭之多　所謂良藥難價亦非　劣貨可覩亦拒　固咳咳之當得也　此丹無論寒咳熱咳　新咳久咳乾咳痰喘等症　俱皆靈驗異常　可令患者滿意　至若謗詩達咳卽愈　奇可何敢亂串　總而言之　此丹確爲最靈最驗之聖藥　係列家所難及者　則敢斷言而無愧色矣　咳者請卽試　可也　每盒五角每打五元發行另計

患皮膚病者速試之

比藥名皮膚水專治　癬皮膚血熱瘡疥癩或經年不愈之鹹粒痕癢各症限一分鐘止癢見功不傷衣服價五角二角半

三國之時天時地利人和

分爲三國　不料貨藥亦頗有類此者

市上所沽頭痛散黃金油之製藥主人其資本之雄鼓吹之廣可作勝吾萬萬而且其沽價平於我者一占(以打計則同價)依理而論他既有此勢力若其藥更能勝於我　則我之頭痛散黃金油必在淘汰之列亦已久矣爾望有人肯以寶貴的金錢而購用乎今覺銷路日增則吾藥必有特別優勝據亦諸君所公認爲勝顧成本略貴亦參用上等正藥以求功速而勝人衆之各藥參觀自能異不比別家假手於人以爲錯亂之　又昝以我之黃金油有改善扶危之絕大功力其除肚痛嘔吐牙痛風濕外感等症尤神驗異常至於我的頭痛散重約一分六釐而奏功之速則勝過別家用藥二分七釐似此藥少功速又有膠片包散香而不苦有此諸般優勝故能日加暢銷但諸君幸勿誤會我謂他人之藥不好蓋他人之藥甚好惟我藥之好則非他人所及而已者請試驗之便知吾言之實僞矣　頭痛散七占每打七角　黃金油三角半二角

調胃丹

比丹專治人便熱結皮膚爆瘡痕燥花柳木清四肢倦痛月服四次百病不生每盒二角

代理處

牛車水福安棧　吉寧街萬太和　二馬路嗜元堂　吉寧街嗜茂隆　吊橋頭古友軒印務　丹容百家吉春和　吉寧坡峇街光明公司

葉奇可專治咳嗽肺癆吐血婦科等症

◎◎◎◎◎紅花油白樹油貨眞可保

紅花油白樹油最多混充誤人本號貨眞價實不貨假貨

葉奇可藥局在海山街四十六號

換膚美容機

(一)黑髮一根，用換膚美容機試之變為白髮，
(二)烏黃之骨頭一塊，用換膚美容機試之變為白骨，
(三)黃布一塊，用換膚美容機試之變為白布。
(四)無論如何粗黑之面貌，粗糙之皮膚，用換膚美容機試之變為白嫩細膩功效，可以當場立刻試驗，

面色蒼黑變為雪白，皮膚粗糙變為細膩，滿面雀斑完全退去，皮膚烏黃變為白嫩，雀斑赤鼻完全退去，種種功效難以盡述，用後三天皮膚上黑氣斑點或不美之處完全退去，用後七天皮膚漸變紅白滋潤，用後半月不論全身或面部完全變為雪白粉嫩（每件四元）

代售處 石叻會豐商店 巨成行 鄭南生 女子職業公司 中英葯房 新民葯房

民國十六年十二月廿一日 啓

毒鬼—蚊子

當吾睡時此制命鬼即已抓住諸君使諸君遍覺其頭痛隨其類極更將其細毒與其他毒菌注入體內而至於死請於晚間用「弗力」以除各種蚊子即刻之效用「弗力」清除屋中之油蟲蟻蒼蠅虱蚊臭虫等虫類用後數分鐘內即可見效并可毀彼等之卵以絕後患「弗力」運用極易為衣服之保障品絕無損壞之處此著名「弗力」各處均有出售

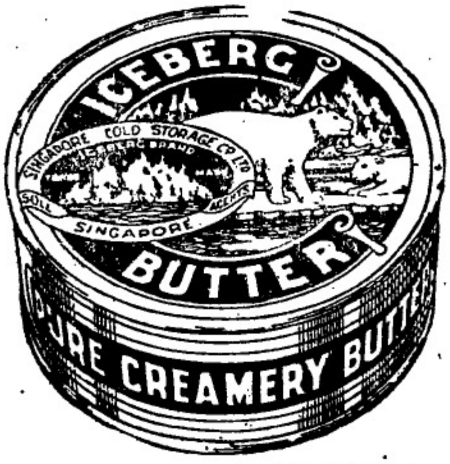
Distributed by

Wm. Jacks & Co. Ltd Singapore and Kuala Lumpur

McAlister & Co. Penang and Ipoh

驅除蠅蚊蟻臭蟲油蟲蛾蛋等虫類

白熊牛油



士埃堡白熊嘜罐頭牛乳油是所有牛乳油中之最良者此油來自澳州（俗稱新金山）油質不變換自出市以來歷受中外僑民惟迎

各火食店均有此標出售

星洲唯一代理人冰藏有限公司 隨時均有存貨備辦

特此佈告

民國十五年七月一日

SOLE AGENTS

Singapore Cold Storage Co., Ltd.

SINGAPORE

Glaxo

諸君之嬰孩乃諸君大關係故欲求其嬰兒之強健必須予適當之食物—嘉勒蘇粉

因嘉勒蘇粉乃嬰孩食品中之最清者為族育嬰院選用此粉成功者已有百所之多

嘉勒蘇粉清潔溥淨免微菌發生之危險嬰孩之孩上之食品凡鮮之食品發生最困難可此粉解決之

▲六六六嬰孩

大大六嬰孩萬金散爲醫治嬰兒出于期內及孩童種種疾病之家用良藥能使嬰兒及孩童享平安之快樂其功效可謂蓋無其匹（六六六）三字爲此藥之品質之保障擔保其中並無鴉片嗎啡等之安眠合或任何種有害及不潔之成分此藥世界已萬家用之爲時已久其銷數大有一日千里之勢誠此足證此藥之有效矣

嬰兒體質一切疾病以及消化不良皆由腸胃失序而起大六六嬰孩萬金散能使腸胃消滌調和用以治古列諸症最爲奇效也消化（嘔吐）大便難結胃痛腹傷 食不消化 肚腹鼓脹 傷風寒熱面色青黃 夜不睡多啼腹痛 熱胃脹瀉肚 千臟瀉 驚悸牙疾以及嬰孩出奇期發熱咳嗽等症六六六嬰孩萬金散藥已服之多數有病及煩燥嬰孩啼哭之嬰兒此藥功能女之大實使嬰兒安然入睡嬰兒之大便一經著白之綠色宜即以此藥治之以再生他種危險之病症多數用此良藥醫孩之父母知其功效之大而其作用復可信及有益故均宜置（六六六嬰孩萬金散其價值如金之寶貴也）

各埠藥房均有出售價每包一角六占

本坡代理處

萬安和 何長春

青生和 萬勝和

聯興和 保濟堂

鼓浪嶼市華人議事會（三） 福建

第五條 市民有列各項之一者停止其被選舉權：

（甲）現在之官吏

（乙）係有疾病不得任職務者：

（丙）雖有地址然深不能常居境內者：

第六條 市民有列各項之一者：得取消其選舉及被選舉之權：

（甲）被褫奪公權或停止公權尚未宣告復權者：

（乙）患神經病者：

（丙）有吸鴉片煙者：

（丁）現役軍人：

第七條 本會之職權如左：

（甲）議決市公約：

（乙）議決市內應興應革事宜：

（丙）議決以市經費籌辦之自治事務：

（丁）議決市經費之預算及決算．

（戊）選工部局華董事事項：

（已）議決市民請願或建議事項：

（庚）議決華董事及其他官署諮詢事項．

（辛）議決彈劾華董事及撤回選補事項．

（壬）議決其他關於自治一切事項．

前項議決事項：由本會咨由華董事：提交工部局董事會辦理：

第八條 本會對於本市行政與市自治有關之各項：得咨華董提交工部局董事會辦理：

第九條 本會議員定廿名均爲名譽職：

第十條 本會議員由市公民開會選舉之：

第十一條 本會議員任期以兩年爲限：每年改選半數：以抽籤法定之：

第十二條 本會設主席一人 議員互選充任：

第十三條 主席因事不能行使職權時 由候補主席代理之：

第十四條 主席任滿再被選者：始得連任：

第十五條 議員因事出缺以候補中之候入補充時：應即補選前項補缺之任期：以補足前任未滿之期爲限：

第十六條 本會得由主席酌用書記庶務會計各員：其薪俸由本會議定之：

第十七條 本會分常會臨時會：常會每月一次 由主席召集之：臨時會由主席或議員三分之一以上之提議：得由主席召集之：

第十八條 本會會議時：工部局華董事得到會陳述意見：但無表權：

第十九條 工部局華董事：除辦理本會議決案件外：得提出於本會：對於議決案有異議時：得交本會覆議：如覆議經全體議員三分之二以上之通過：仍執前議 華董事應執行之

第二十條 本會受福建省政府之監督：

第廿一條 市公民半數以上 對於本會全體議員有所不滿：得聯名提出不信任案：呈由省政府命令改選之：

第廿二條 市公民半數以上：對于一部分議員有所不滿：得聯名提出彈劾案於本會：將該議員撤回另補之：

第廿三條 本會經費如未有一定的款以前：得呈請省政府撥給補助

第廿四條 本大綱如有未盡事宜 得由本會提出修正案：交市公民表決通過修正之 市公民三分之一以上：亦得提案交由本會交市公民表決之

第廿五條 本大綱由市公民議決通過：呈由省政府核准施行：

（完）

免捐運動之先後繼起

▲綢布商反抗教育捐 福州通信：閩侯縣教育學支（口旁）洋布教育捐停徵己久：近又由縣署委員設局開徵．並宜督由頁徵收辦法 綢布商因的係要求根本：免 故雙方目的仍相差甚遠 本五日該局派員出而徵捐：城台布商乃又全體罷市反抗：並於店前張貼各種反對標語：以表堅決云：

▲某業福請免繳捐 福州洋雜洋貨捐稅之一種 前經財務委員會設局徵收：所收之款均撥充軍餉 但某商兩國領事即照向中央財政部交涉．請予免除：並云己蒙中央財政部核准：函由福建交涉員呈請省政府請即令飭省府．惟省政府以未得財部台令：自難作爲實據：然已令行財政特派員公署：令即查復．以憑核辦矣：

化粧品商反對印花 化粧品商及兼售化粧品之蘇廣商反對粘貼印花 各節：迭見報端：茲聞蘇廣公會日昨會電致上海總商會：請加入協爭：茲錄原電於下：上海總商會：化粧品印花特稅和捐苛稅：無商困何以堪．貴會爲各省商謀樞紐：敝會請加入書死協爭云．此外並呈請財政部減免：及電請總滬同鄉會援助 及在城台散發傳單：要求援助：至沿街張貼標語：原文則以化粧品特稅印花電 查各省尚未實行：福州不能單獨貼花：本年業已電請上海南京總商會：同鄉會接洽向財部請求年中：亦於本免期間：如有強行配花：誓死器：署名則爲福州市顯蘇絲公會：

▲同安商民進電免捐：財政廳加天捐同安商民請免苛捐電三則．亦照錄於下：一請免百貨進口捐電云：同安不幸．連年烽火 民窮財盡．哀鴻遍野 惨因軍閥時代：雜口稅雷捐場：舉辦百貨進口捐事平之後．原議撤銷：詎知地方上一班地棍籌．爭先包辦行旅裹足 迂道而走剔埠 買物門無市．坐耗血本 因而倒閉者比比皆是 查鄰縣均無是捐 而同安獨有之．本日全縣六千餘商民同實縣黨部同 懇請財政整理支處駐同七十十閘長請願：將此例外侵擾之百貨進口捐撤銷：以蘇民困：謹此電聞：同安縣民協會暨全縣六千餘商民同叩冬：二請永免船照捐電云．同安帆船：均係行走廈埠：自軍閥設創船照捐後 廈同兩處：均有征收．一船兩捐一牛兩皮：雙重負擔：力不能支 懇請體恤民艱．下令取銷爲感：同安帆船工會叩江：三請免肥火火柴苛捐云．同安爆烈品專賣局：不遵例則：肥皂火柴．等捐亦．違法重征：經廈門局來函證明：照章輸繳 毋得得重征 詎局竟置不理：派人四出勒索：喝擄，民 本日全縣民眾結隊請願 該局縱使局丁毆打代表：反揑詞向縣謊控：殊爲不治合：亟電籲懇 迅予明切該局 照章分別辦理：不勝待命之至．後並續陳．同安商民協會暨全縣六千餘商民全叩冬

○通濟隆父子有限公司專代旅客辦理旅行事宜

非常周到尤以代辦華人男女旅客之旅行所需無不盡竭具備妥善且途中特派人照料一切並代購輪船客票火車票飛機票旅行支票行李保險又可代辦貨物及行李等件運往各口岸或代爲收存何等利便凡於旅行者之銀票可由本公司之星洲辦事處沾兌并可于各處領得現銀如蒙惠顧當將詳情呈上

新加坡辦事處鵝利律門牌六號

通濟隆父子有限公司啓

Thos. Cook & Son, Ltd. 6, Battery Road, Singapore.

一九二七年一月廿四日 第一區

○合股聲明

啓者石叻牛車水武合源在門牌第十一新公司藥號住：貨生理向係劉沛清劉少白二人共與今因營業擴張另邀新股由戊辰年元月初六日加入忠信堂股份新舊一并合作今我忠信堂乃係新占股份計以前新公司有與各號數目未清應歸舊人劉沛清劉少白二人負責與我忠信堂新入股．無涉特此聲明以報週知 免後論此佈

戊辰年元月初1日 冊

新公司舊股人 劉沛清 劉少白 同啓

新入股人 忠信堂

華成公司啓事

爲通告事啓者華成公司在本坡鑑敏申律門牌十二號開張營業凡一切貨所有定單非蓋有華成公司圖章及經理人簽押概作無效特此佈告

一九二八年二月二號 冊 華成公司之律師通告

此世界著名之司馬Cyma錶已由最先工藝專門人材證明爲鐘錶界中機件最奇異之製造各優等錶匠均能示君該錶脫近及最合式之款樣

一九二八年一月十八號 三

一九二三年十一月十五

中國第一偉大

武俠巨片

王氏四俠

請試閱之

不知此片之好者是無目也

上述這句話似過份其實不過份蓋此片不獨冠一切國產影片且足與西片媲美劇中精采舉不勝舉言佈景則精深偉大論藝術已久候純青談劇情則曲折緊湊論武功則矯捷精悍壹人敵千百人而當者披靡方其互相擊劍也但見寒光凜烈人與劍合而為一團殺氣矣總之此壯偉大千萬語概括一句說是好應為有目者所共賞故曰不知此片之好者是無目也

元宵在

中華戲院

開映

每晚兩場　上場七點十分　下場九點半

南洋影片公司啓

唐僧出世

有龍王水晶宮
有唐皇金鑾殿
有彩樓和佛堂
有蟹精拚魚將
表演神怪離奇
劇情真艷情穡
布景宏偉堂皇
服裝華麗研究

會[illegible]誓復父仇
陳玄奘[illegible]頭顱
金山寺僧養棄兒
老龍王受恩報恩
陳光蕊赴任遇害
拋綉球狀元得美
陳光蕊上京赴試

至李世民遊地獄陳玄奘金殿賜名往西天取經！

還要（唐僧出世）是新的新嘉坡尚未映過的有價值而且有研究的是上海新人影片公司出品任矜蘋先生導演的費時經年成本拾萬元爲最近古裝神怪片之特出者承滬上各界所讚許對片已檢准開映在即諸君幸勿失之

上海新人影片公司出品
新加坡中華商務公司經理

新加坡
此福士栗有限公司

正紅獅頭標烏黑酒乃選最上等之原料製造而成如常飲之能延年長壽此酒最宜婦人及兒童最佳之飲料因其能補血而使身體強壯也

一九二七年五月三號

SOLE AGENTS
H. WOLSKEL & COMPANY, LIMITED
SINGAPORE

Gaiety Picture Palace 牙池

二月三號起開演

▲頭場七點半
海獸　十本

▲二場
夜間拘束　六本
西方曠野　五本

本院主人啓

Surina Theatre 蘇蓮娜

二月一號映起

▲頭場七點半
孝丁馬遜　五本
新笑劇

▲二場九點
靴距與馬鞍　五本
二館人　六本
新笑劇

拜六禮拜兩演日戲

本院主人啓

安和堂 粵東

精製 薄荷冰 頭痛膏

本主人乃不惜艱辛不惜重貲精心研究此傷寒水及頭痛膏乃純用國產藥成品所製一經試用無不神驗洵市上舶來品有天壤之別諸君賜顧請移玉步下列各大店採購可也

（總批發）
石叻大坡 小坡 吉隆坡
安和堂 萬和祐 福泰和 天元堂 廣衛生
保滋堂 永福安 福安和 保源堂 濟生堂
萬山和 余仁生 萬泰和 萬福堂
萬祥和 陽安商局 萬泰隆

上天

不用乘雲駕霧　可能徒步凌空

科學家研究所得：謂地球圓形：無論天地日星：隨時轉移：然人在其中：如滄海一粟：瞬息即滅：南天酒樓：食又好：住又好：何可不往：一嘗試之：迷信家諸者疇出塊：有雲可駕：有霧可乘：其實欺人之旨：南天拔地摩天：有升降機：可免勞步：直達大樓：宛若上天：馬頭四望：有水可玩：山可觀：減風颯颯：爽也暢爽：玉樓花酌：更爲怡情：四樓小酌：免計房租：二三樓旅店部房間：格式新奇：稱呼妥善：食住問題：與可忽諸：

注意

由一號至三十六號
在二三樓旅店部

房租

三元　風扇電火龍頭
四元　齊備
五元
六元　定價不二

新加坡大坡二馬路余東旋街門牌三十六至四十二號一連七間
南天酒店有限公司啓

電話　五二〇〇　五二〇一　五二〇二
Southern Hotel Limited,
Nos. 36 to 42 Eu Tong Sen Street, Singapore.
電報Tel: Address: Namtin Singapore.
信箱Post Box No 1038
民國十六年二月七日

專治癆瘵久咳丸

每瓶一元

總經理石叻大馬路會賢商店

此丸乃治一切新舊癆症之靈藥如傷風或氣三一切無論先寒後熱先後寒經年累月之痰症無不藥到病除

每盒壹毫半 每打九毫

廣東 榮孫氏

專門 眼

此藥不用針刀　能脫一切眼膜

脫膜代刀散

經將證明脫膜代刀散實驗姓名畧列

太和洞胃病丸

主治

不消變嘔　心氣痛
夜便頻數　尿後返漏
氣血兩虧　心神彷彿
病後失調　胃口不佳
耳鳴目眩　腰骨刺痛
頭暈眼花　勞動氣喘
風濕疥痒　四肢麻木
筋不舒展　常覺困倦

南洋總批發處石叻庇能怡保竹書商店

一、祖國

◎吳佩孚死灰圖復燃

南京通訊云：吳佩孚潛□川邊之夔州，計圖不軌，國民政府已明令嚴緝，第二十軍長楊森亦奉令：現已解除吳之武裝，派往看管。茲據南京戒嚴司令部檢查郵政委員會，於呈檢出吳華堂由川寄與孫傳芳部下之師長段承澤一函，內述吳佩孚仍在夔州，圖謀不軌，請轉令楊森，並令楊軍長毋再敷混，嚴行緝辦；其呈文寬錄如下：

▲軍會呈國府　為呈報事：竊據南京戒嚴司令部報稱：郵政檢查委員會呈稱：茲檢得吳逆佩孚□局吳華堂由川奉節（即夔州）寄與孫逆傳芳之師長段承澤一函，特抄留呈請鑒核等情，據此：查該函內容係敘吳逆近況，理合檢同原件，懇請核辦等情前來，查該函所稱現在楊軍長森及各軍均開往宜昌沙市，向湖北發展，吳帥帶衛隊一師，在夔府以待時機云云，足見吳逆尚在夔府，希圖假借楊力，死灰復燃：日前楊軍長宣稱已將吳之衛隊解散，吳往鄂字等語，完全不確，該吳逆屢抗革命，罪大惡極，應懇鈞府再令組拿，嚴辦：並令飭楊森毋得再事敷混：而留革命之障礙，理合備同原函，並請鑒核施行：謹呈國民政府：

▲吳華堂原函　師長大人鈞鑒：自拜別以來，倏忽一載於茲，駒光迅逝，良可慨也，敬維福體安康，如頌，鄙人：承蒙鈞座多年厚待，感戴無涯矣，後由上海九師部師長處，就事數月，乃鈞座升陞也，後因要事請假到鄉，遇有戰事發生，不能回滬，所以仍在吳帥處辦事，□聞鈞座榮任師長之職，歡不勝雀躍之至，並賀賀，以鈞座之才之德，將來必為國家之棟樑矣，本擬前來效力，因路途太遠，恐有阻礙，因此乃在吳帥左右辦事，現在楊軍長森及各軍均開宜昌沙市，向湖北發展，本於吳帥帶衛隊一師，在夔府以待時機，未悉鈞座有何處及一切情形，至李師長處有何舉動，殊為念念，尚（祖係侄子）有不棄，務求一一示知，否荷，餘事後稟，端此敬請崇安：鄙吳華堂謹呈（一月五日）

◎僑務局長鍾榮光就職

上海訊：自國府議決將僑務局，派簡任鍾榮光為長後：鍾氏即着手籌備，現已組織就緒：定陶爾斐司路五十六號為局址：即日開始辦公：昨日在交涉公署舉行就職典禮：除行禮如儀外：並有外交部代表陶家事顧維鈞：菲律賓華僑代表趙鴻逵：暨南大學校長鄭洪年：菲律賓及荷屬學生會代表林文卿：黃中珂等等演說，末由局長答辭，茲分別節錄如下：

▲陶代表覆維鈞詞　中國革命曾得□僑精神及物質上之幫助，華僑實愛國熱忱，且身受帝國主義之苛虐，故期望尤切：現在僑□對於北方所派使領，多不承認，在國民政府對於關係及尚未十分確立以前：須有一機關以導理之，今國府設立僑務局，不但可以使海外僑胞得知國民政府之設施，並可作親切之聯絡，鍾局長學識淵博，熟悉僑情，此後定能減輕僑胞之痛苦，且作切實聯絡，使同享自由平等之福，中央黨部本設有海外部，但僅處□黨務，僑務局則一切均當加以注意，至設立僑務局設立之經過，在兩年前，即已計議及此，但因委員會折於散漫，而局長制則又未能集思廣益，幾經磋議，始確定於局長之外，再設僑務委員會以輔之，又因僑務往往須用交涉方式，於因性質關係，而決定隸屬於外交部，此設立之經過也　次菲律賓華僑代表趙鴻逵演說　次暨南大學校長鄭洪年演說，次荷屬華僑生會代表黃中珂演說，（均詳長從略）

▲鍾局長答詞　今日榮光承蒙各代表訓詞，及各位勉勵，不勝感謝，總理在粵時，曾言同志不必做大官，但須做其所認為鉅大之事，僑務局長，是否大官，可不必說，且亦不必認為官，僅說職事已可，僑務局範圍不大，事卻不小，因僑地遍除去沙漠外，凡日光所照之處，均有華僑足跡，散處各地，調查不易，甚有辭而不退，其痛苦亦鮮有知者：當民國初元，各地僑胞聞悉國光復，旅居海外二三十年甚或七八十年一世者，亦欣欣然自願為華人，即外人亦無不刮目相看，但為之又久，國事愈糟，華僑之地位復不如前，且受苛虐更甚於前，光深慕有此機會，得為僑胞服務，但個人力量有限，深望各位不時加以賜教，誠惠函指示，俾不負政府之付托，且不負僑胞之期望，榮光尚有四事欲陳者，一、局內將來僑務委員會，聘請熟悉各地情形之華僑担任，以知所以努力之方，二、於僑居地設僑務專員，於此項專員，擇各地之已有名望者任之，既可免前大使館與僑胞隔膜，並可得知僑胞之苦痛，希望關於僑務者，隨時予以教示，四、局內日常事務，多比其他機關少，希望職員擇事做而不是等事做，鍾光當竭誠以辦事，不敢希望能盡顧僑胞，但求僑胞得稍減痛苦。

船期廣告

啓者本號代理安南綸旬等處及海防集務
楊甫輪船已訂於二月十六日開赴西貢及海防
各號如欲付貨請至下列往號接洽為荷
新加坡馬吉實得力一一七至一二一號
福關公司代理　電話一二五〇　二八五一
民國十七年二月一日　（2131）

雅達煙草公司二二二牌香煙每枝一之

ARDATH

222

CIGARETTES

MADE IN LONDON BY
ARDATH TOBACCO CO: LTD:

南洋要聞

○荷屬華僑之狀況（二）

然一至陰曆年關：則富者忙於收賬：貧者忙於籌（年貨害得大家手忙脚亂．宰牲口以祀祖先：做年糕以遺親友：除夕既大食而大喝：元旦以後：逕大賭數天而不止：燃放鞭炮：肆狠聲浮：（如檳城等埠華僑商店：有放此賽燒鞭炮：一夜花去數百金而不稍吝者：）應當：天九：鞭牌……大賭特賭：日不足則以夜續之：此外如正月九日：則閩僑之所謂天公誕也：具三牲：燒香燭虔誠虔敬：以拜天公：其獲踴實不減於除夜：至正月十五元宵節：七月十四之盂蘭節：八月十五中秋節：以及端節冬至等等：更有一番表示：殊俱野俗不可耐：徒供文明國人取為笑談資：而暴我之陋：嗚呼：是亦不可以已乎：然而彼頑固者：不足與語此也：此等人謂：以為過陰曆年節能躐行舊事：方不愧為中國人：當知中華民國于既明令廢棄陰曆：凡民政府亦且有禁人印賣陰曆之舉：可見至今日猶不遵用陽曆而仍沿用陰曆　實不啻自認為滿清而制遺孽：背叛民國而為中國之罪人也：或者曰：用陽曆過陽曆新年：是跟荷蘭人過新年也：舍己從人：不亦可恥．則應之曰否否如其善也：則不論誰何：我亦將從之：（上已述過）何況陽曆原非荷人所專有：亦非荷人之所創：既已可學．則我又何有不可學：羅盤也．火藥也：印刷也．西人學自我國：而發明之光大之：以成今日光華燦爛之物質文明：荷西人不以學人為可恥也：今日中國各種科學俱落於人後：正苦不急將歐美各國之物質文明：全般學來：移彼之長：補我之短：更何有以學人為可恥之事：夫東鄰日本：步趨歐美：不數十年遂以富強稱於世界．而為第一等國焉：可知學並非可恥者：特學之而不能得其所長：或得其所長而不知變化：特為求精為可恥．夫輪船火車磨托車以及電話電報：西、費盡許多腦力心血以研求之：餘後繼者有如今日之完備：乃吾人著費金錢：等閒便可享受：若以用陽曆為跟外人為可恥：則渡海坐輪船：陸行乘火車：交談用電話：更是跟外人更可恥之事矣：然而我僑胞於上種種：俱行若素：不以食他人之現成飯為可：為可恥耳：而偏恥用陽曆：此非頭腦頑固而何：且試問我男僑在荷屬：除少數人而外：誰不彩褲硬帽．皆學西洋人而西洋化：然而吾人毫不覺得此為可羞．且復以此為敏正當：何也：此無他：西洋之衣冠種種：確有比中國之長衫馬褂好者在也：如其不然：舍己之長：而取人之短：特如荷屬女僑胞：穿紗籠而作巫裝：則令稍有識者見之：能不痛心者乎：故吾謂同化于外人也無妨：特須取法乎上而不當取法乎下耳：善取法乎：學我之所不及：進化也：取法乎下：所學者乃遷我本來有所不如：是退化也：夫所學者還本來之不如．誠不如其守舊之為愈也：荷屬華僑習俗：已多同化于巫人：巫人之習俗：誠非盡屬不好：不過吾僑之所學．皆巫人之劣點：其優點反置而不學耳：此其故吾誠百思而不得其解：

今試論之．巫人之以手拭大便　以手抓食物入口：原為一種最野蠻最不良之不潔習慣　然而我僑則競學之矣：巫人之與晉文學．未必好於我也：、荷人的亦然）　然而亦多僑胞　只知操巫語：讀巫書：其他如衣服穿等：以上說及：莫不多費：莫而言之：荷屬華僑：凡巫人之劣點　莫不舉而學之：而巫人之優點：則反忽略而不知效則　非巫之天下之大怪事．譬如巫人男女婚姻自由　嫁娶則不須費錢：離婚亦甚自由：無所謂守寡守貞　人死後用白布纏繞屍體　置於板上：己不需棺　亦不需擇：親友集送　抬觀綏步　共唱挽歌．表示哀感　所將死者屍身掩埋：則各歸其家　不受死者之家長(餘)飯之酬謝：巫人優點其他勿論　則此婚喪二事．比之華人，實已不知台理高明若干倍．乃我僑．與共處而不知所採擇效仿．偏偏獨守著幾千萬里祖國帶來之惡劣舊習：

薛仁貴士敏土

馬來各處均有售賣

民國十六年二月七日

唯一輸入人歐里利(友連大樓)(一)

(德律風一七二一)

心思的源

律師（雄辯法度而求勝訴）。
軍官（運籌帷幄而求勝利）。
商人（籌算計劃而求溢利）。
凡此種種（業務雖屬不同）（以心思爭勝則一也）：
心思從腦產生（故多用則腦筋大傷）（腦筋既傷）（非但心思呆滯）（且產生無量疾病）！
艾羅補腦汁…
補力道健於筋
（律師）（軍官）（商人）皆不可　服！試服一瓶以後（大開以思之路）（更能拒一切疾病）（效力如神）（一試便知）
艾羅補腦汁…
（小瓶）一元二角五分（大瓶）每瓶大洋二元
上海　馬路中法大藥房發行
新加坡玻璃後街六號　九福分公司　中法藥房支行發售
各大藥店均有發售

修補

碗盞碎裂：以銅釘補之，
倘任其破壞，
則裂痕愈大，
於是乎永遠廢棄，
精神不繼：以藥力補之，
倘任其勞碌，
則元氣大傷，
於是乎疾病狎發，
吾人在勞心勞力以後，
精神勢必損失，
必須服相當之補品，
所以修補元氣也

百齡機
滋陰補虛！育神補腦
生精補血！順氣補肺
是男女老幼四時相宜之滋補品
服一瓶以後
胃口大開！大便通利
精神充足！辦事不知疲倦
腦根鞏固！腦力十分豐滿
筋骨強健！筋骨非常增健
覺有意想不到之效力
修補精神○見功極快
◎大瓶二元◎小瓶一元
上海愛多亞路九福公司發行
星嘉坡石叻玻璃後街大號九福分公司

四點牌香烟

佳美之四點牌、吸者莫不甘之如飴、

CAA-7

This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co., (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)

請飲香港屈臣氏天下馳名的各種汽水
請認商標

▲屈臣氏的汽水到了
每打價目另計：
沙示水一打　檸檬水
薑麥水　梨子水
杏仁露　橙汁水
各兩樣
每箱連樽唛水站價三
一元五角
送貨合式
旅行最宜
物價廉美
衛生有益
餘上之寶品也
零沽批發
一律歡迎
特備汽車
送貨上門
南洋總代理
新加坡鉅廣公司白
百三十二號
電話二〇二二

祖國一

◎四次會忽呈樂觀之情形

上月八日南京通信云：中國國民黨中央執行委員會第四次全體會議之形勢：曾數日頗難樂觀：但以今日所得之消息觀之，大有急轉直下之勢，會議前途：可樂觀，茲將詳情分誌如下：

▲當局之苦心籌計　自國民政府改組，蔣總司令復職：常務委員恢復　一部份委員　以爲相安一時之局己成：四次全會　如期舉行　可不必急急籌備開，多糾紛，遂心懷觀望　躊躇不前，又據一般人傳說　謂會期不定　亦係不能集中委員之一原因，記者今日特以此數問題，奔走各方：探訊所覺：據接近各委員熟悉內幕者言，凡此種種：皆當局之顧慮各方：探討熟計，干以爲其苦心中：據該黨聲全體會議　兩由常務會召集：而在四次會議未開以前：特別委員會停，以後：各級黨部之機構：不能不有一統取之機關　此所以恢復常務委員會亟不及待之原因　蓋于該會之祇以組織宣傳海外三部，由執果未丁維持局面啓剛維持部務：可見乃係一時權宜暫時之計　且籌備全體會議，又非一人所能顧及・有常務委員五人之籌備：似較爲慎重妥當　又以前之一切黨政軍務：必須一高級機關，業集編撰，以俟全會之討論計議：此又急于恢復常委員會之重大原因　至於會期不定：乃亦籌備該會者之一種苦心，倘定期召集：及期而到會者不足人數　未免使來參氣沮：徒呈一種不安之象：且以各廳軍事政治之紛繁　各委員都膺重職　不能久離：通告開會之電方中　有委員到齊　卽行開會　尊卽須開會須一關節成之議：此種苦心計慮　各委員皆爲篤誠：廉深體昧者　至于蔣氏復職：在此軍事紛擾之際，得有蔣氏東山再起，於籌師旅　亦一般民衆黨員早夕企望而不得者：

▲列席之人數問題　記者今晚晤某委員　談及因粵方委員之不能出席問題而發生之全體會議之人數問題：記者詢以全體會議：係以二十八人計算：則粵方之八委員，將始終不能算數　如第一次之會議：而准何香凝等四委員之出席權　則以二十八人計算：是否能爲合法：答如第一次會時議決准何等外席　則當以二十二人計算：十七人爲法定人數：但今則尙未能決定云云：嗣再探信各方　如十五人與十七人爲法定人數：恐於事實上難于辦到：但當局者已顧慮及此：而己決定妥善之辦法矣：

▲十日開會有望：在從各委員，急盼會議之速開：所感困難者，厥惟人數　恐不能湊足：乃設法多方湊集：召力子之鄰已赴滬：亦卽爲此於人最鬥警：急急與各委員商議：據記者所知，結果甚佳：按在寧委員：己有譚延闓李協和蔣中正何應欽丁維汾桂民誼宋子文蔡斌朱培德周啓剛等，柏文蔚昨晚已離到：丁紹五今晨到寧　于右任經亨頤朱霽青　明晨可由滬來此：在京之之白雲梯陳肇英南候補執行委員：已就補爲執行委員：蕭賓于今日當可預到：以上總共已有十八人：尙缺一人：張靜江蔣中正兩氏，遂亦邀李濟琛杭之戴季陶氏，促其來寧　電文中央委員已到十八人：務請兄於十日晨預到　俾卽日正式開會：其他諸事　皆可就商　決不於兄有所不願之事相强：必諒私交　兄宜卽來會寧等語：據戴氏順念黨國：以全會之需要　當能幡然蒞臨：戴氏如能十日預到：則十日當能開成會議矣

◎伍朝樞不願爲特使

外交部長伍朝樞氏　昨由電南京國民政府文云：南京國民政府鈞鑒，今日滬報載鈞府議決　派外交部長伍朝樞　任赴美改訂條約特使　不審確否：查取消不平等條約　係總理遺志：本黨黨綱所昭垂：亦朝樞平日職　效力之事：力所能及：無不勉爲　關于派員締結新約　亦曾向美綸方面探詢態度：惟現在是否爲適當時機，尙須斟酌：倘因未熟，妥洽未安，遽行訂約特使之令　不但不能保成平等條約之締結：反成發生障碍：至外部任務　業經呈辭，如報載屬實　懇勿明令發表：伍朝樞支：四日：

◎補述蔣中正由滬赴寧時之演說詞

蔣中正由滬赴寧時之概情，已誌前報　茲再將蔣在宴會席上之演說詞　補述如下：

主席：各位同志：中正離開南京　將及半年：在此半年當中　革命環境之險惡　全局之危險　可以說自北伐以來，當以此半年中爲最危險的時代　當此危險時期　賴各同志協力維持：能一方攻下徐州　打退孫傳芳襲擊宗昌：一方西征打倒本黨叛逆：而湖南山西之馮閻兩總司令　亦於困苦艱難之中：維持迄今，實屬難能之事：中正自去歲八月下野：對於此種危險：不能維持，致使本黨犧牲多數同志：犧牲軍隊犧牲多數生命：此皆由於中正之故：應當負責的：所以今天見到各位：非常慚愧：非常惶恐：應先向各位告罪：從八月以來：中正所得到之感想　對各位報告一下，我們的黨員有，多都會犯兩種毛病：一種就是妄自菲薄：一種就是妄自尊大：中正未赴日本以前：本擬去國外學習幾年　然後回來報效黨國　及至到了日本以後：頓時發生一種感覺：這種完全是精神與物質的感觸：覺得一離開中國　雖未到外人欺侮：終以國內情形如此：似覺放心不下：當負責任時：以爲責任重大：一到了外國　又覺得國內如此：人覺　途拋棄：不能去做工作：深爲痛苦　我因此感覺到我從前放棄了自己的責任：所以非常的慚愧，今天中正到寧時：和李委員談話：他說我們現在此看房子　和吳稚暉先生在上海時：亦說我們到南京去吃飯　天下可太平了：因此兩句話：不能不有所感動　我們知　從廣東出師以來：唯一的目的：卽是北伐　閻錫山同志民國以來己將山西爲北方革命根據地　到今年與革命軍同在一條戰線　與敵奮鬥　從以後到了長江以北　祇要山西一發動：北方卽不成問題，但是現在　閻同志發動己經四五月：而奉天軍隊何以仍佔據北京：予細想起來：不能不責備本黨同志：再講一句不客氣的話　我們如果不去，像李委員一樣在此看房子　覺得在北京己在本黨旗幟之下，戶門兄弟對於這個職　是極爲艱難，而且是不安的一件事：還有一句話　如果不是李委員在南京，我們今天也許不能來到此地，這實在以安定吃飯：所以自今日以後　中正決定跟着各位在左右，使本黨力量團結起來：並得成功於全會：以表示本黨團結之精神　並希望各黨同志，一致努力　補助馮閻兩總司令　完成北伐：

◎代理淞滬衛戍司令熊式輝就職

熊式輝代理淞滬衛戍司令一節　早誌前報　一月十八　上午十時：在龍華本部舉行就職典禮　儀式如次：（一）就位　（二）奏樂　（三）向黨旗黨旗總理遺像行三鞠躬禮　（四）恭讀總理遺囑　（五）軍事委員會代表佈達：（六）授印　（七）代理司令受印：（八）代理司令宣誓：九代理司令向中央黨部國民政府軍事委員會各代表敬禮　（十）本部職員全體向代理司令敬禮，（十一）中央黨部代表訓詞：（十二）國民政府代表致詞：（十三）軍事委員會代表致詞：（十四）軍委員會代表致詞：（十五）來賓致詞：（十六）代理司令答詞：（十七）高呼口號，（十八）攝影　（十九）禮成：（廿）茶點：

（承退聲明

本坡小坡新橋路門牌五十七號聯和號牛乳貨生意前係傑瑞魂與吳鈍鼻兩人合資創設今因傑瑞魂志欲別圖將本身所得份額一切推與吳鈍鼻承受當於應得款項業經如數算清概無異議自此之後該號生意盈虧帳目與傑瑞魂無涉恐未週知特此聲明此佈

民國十七年二月一日　承頂人吳鈍鼻　退股人傑瑞魂　同啓

○建築家注意

柔佛坡 埔來港 興成公司

機器新磚招兌

近世建築家之建築其應需之物料實繁有徒而對各種磚瓦傢俬等之要則更尚重要蓋磚質若欠堅固則建築未能鞏固磚色若欠光澤則表面未能美觀本主人有鑒於此爰以廿餘年所得經驗改造之方法而加以研究由歐洲購到最新式之機器兼聘有專門之技師精心督造磚質之堅壞推獨步磚色之美尤爲冠倫諸君倘蒙惠臨請到敝處面商抑由一五五八號電話接洽無任歡迎

民國十六年十月十八日　發行所小坡海南街門牌八號（啓）

[大注意]　復遷回海山街

◎◎◎◎

香港張大鵬花柳專科復遷回海山街二十七號緣顧客所採辦丸藥診症每多往海山街訪趾故特遷回以就玉步此佈

元月初八日　海山街二十七號張大鵬啓

（花柳醫科大醫生到叻

張大鵬先生乃花柳專科學究岐黃之術精妙洵三折肱之良醫也曾在香港政府衛生局註冊考驗合格出爲世用垂二十餘年治症神妙着手回春，外間名醫亦共仰無異言遠近咸先生之醫術，南洋遊人均曾往本人同人等素仰先生醫學精深高明經驗豐富故特請先生出而應世特請先生設醫館於海山街門牌二十七號以便僑胞有花柳病者到門求診并專製花柳各病藥丸藥水發行以備各埠商店採辦發售特具數語，諸君鑒以爲介紹

富韻泉　李俊臣　羅錦棠　龔桐甫　馮湘鋆　劉田　邱麗賓　馮炳祖　仝啓

張大鵬扶元接壽藥膏

此膏專治男女神經衰弱補元固精治外科傳染五淋白濁花柳伏毒腰痛精血虧等症者二二料直者再用藥酒金盒

第一劑藥價十元全料廿元

張大鵬消毒化毒丸

專治外科花柳各症瘡瘍喉科等丸各種永除毒根大瓶二元半小瓶一元

張大鵬止痛消白藥丸

此丸專治五淋白濁下疳伏毒梅毒等症　大瓶二元　小瓶一元

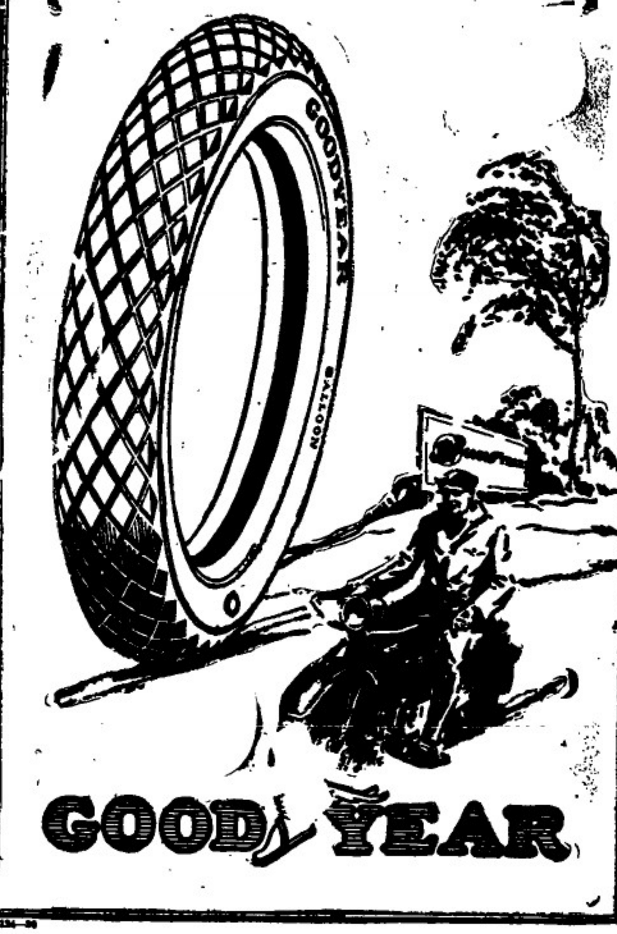
註冊批准　張大鵬肖像

商標爲記

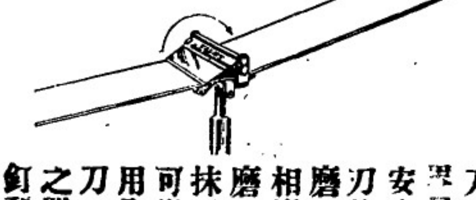
諸醫館在香港上環大馬路分支館在石叻海山街香港政府化學師驗明藥料並無鎮墜傷殘之弊有除毒杜病之功特發證書

「兀也」輕氣輪

兀也的
車輪自動
雙輕氣輪
能使乘者
咸覺安適
因此種車
輪闊大價
目相宜兼
又堅固耐
用也



兀也自動自由車輪　三



哇列剃刀乃世界最平安之剃刀並有磨刀機相連者磨刀或抹刀時可以不用取去刀片上之羅絲釘利便之極

(二)

"VALET"
Auto Strop
Safety Razor

各處均有出售

第九號全套內裝有剃刀刀片及磨刀

機等應用品每套祇售元二角

FLETCHER TRADING CO., LTD.

[Incorporated in F.M.S.]

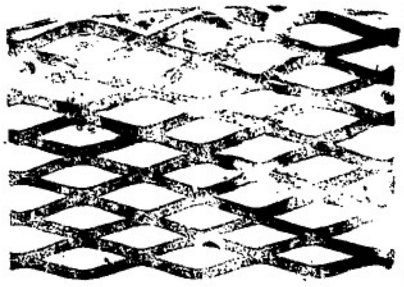
10 Raffles Chambers Singapore

Telephone 4503

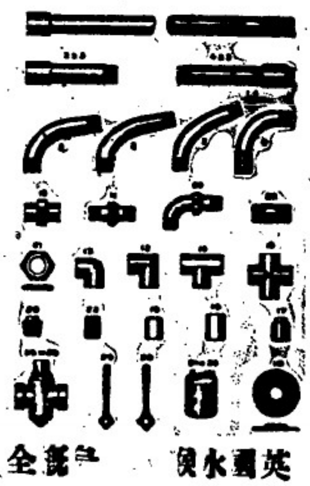
達明洋行

本行專辦環球銅鐵器具 樹膠園用品 礦場器皿 鐵廠乳廠鋸廠用品 建造材料 白星 水喉 烏灰 鐵鋼 鉛網 銅網 鐵釘 工字鐵 人字鐵或角鐵 灰瓦 臭 皮帶 鐵索 迫鐵 礦炭 白蠟油 花尿 鐵路 泥斗 白磚 鐵廚 斧頭 馬蹄鋤頭等等鐵行

銅線網及雞籠沙屋網
新舊何樣號頭均便



英國最出名製造廠
鐵網



英國水喉全副

鐵盤桊盤地球標洋磅不但可以秤斤數或識數且有英文磅能使用者一目明白兼有大小請購者自選

總行在吉隆坡、支行芙蓉 巴生埠
英行在白明咸 怡保 馬六甲

石叻寫字樓在土庫街端烏土土庫樓下十號電話四五〇三

夏露氏補酒能使諸君富於健康及予君富於血氣暨筋絡強壯病後飲之尤能增加健康而使快樂為此補酒氣味優良必為諸君樂於飲用也

Hall's Wine

夏露氏補酒贈送酒杯

本公司特製備能容載一劑之水晶酒杯甚多附於各大埠之上勝之諸君祈來取之可也

各藥房及洋莊均有出售及檳城新加坡羅敝申律一百號

非洲東方貿易有限公司

唯一主人英京倫敦士蔑夫士蔑氏有限公司 啓

African and Eastern Trade Co Ltd

100 100-1 100-2 Robinson Road Singapore and Penang

Sole Proprietors Stephen Smith & Co., Ltd.

Bow, London England.

[illegible]行鈴木商店 敬賀

星洲衣箱街門牌十一號、總代理 同記 電話九百[illegible]十[illegible]號 一月九日

◁嘉蘇那標之頭髮油與香水▷

Kadsura Perfumery

嘉蘇那標之頭髮香油馥郁芬芳易滋頭髮之生長凡曾用過者莫不同聲讚美故諸君欲謀頭髮之豐滿澤潤不可不預購備一瓶尤以嘉蘇那標之香水優美馨香著名已久現時各地莫不暢行乃士女不可一日或缺之裝飾品也

Sole Agents:
Guthrie & Co., Ltd.
(Incorporated in S. S.)

唯一代理人牙直利有限公司啓

(在海峽屬地註册)

◀雄狗標烏啤酒▶

皆有見識之人常購飲烏啤酒以其能令飲者強健而有精神但必須購買雄狗標由納勃卜達有限公司製釀者方有此効力是以購時須注意罇上有無上誌之商標也

Sole Agents GUTHRIE & Co, Ltd.
(Incorporated in S. S.)

惟一代理牙直利有限公司

(在三州府註册)

新到 五光十色 新年臘燈

價目　小每個洁銀六毛　中每個洁銀一元　大每個洁銀一元半　批發從廉

此臘燈特備爲新年大日子而用光亮耀目色居萬計無異群雲望影眞乃新年必需之佳品也諸君惠顧無任歡迎

須上 正法國十淨牛皮膠

每担十七元至每担廿四元

此膠最淨通光無比其用途之廣人所共知最本用於鞋鋪印書館油漆鋪木傢私舖等存貨無多諸君惠顧不謬

衛生行軍床

此自由床係衛生學專家沙博士發明爲近時最需用之製造品也本公司爲提倡衛生便利同胞起見𣁽購來坡以供公用但此床貨美價廉甚容貨無多購者從速並將此床特色之點臚之於左

(一)此床爲衛生博士發明在在以合衛生爲本位

(二)此床係用上等鋼鐵爲骨格其堅固之彈性力勝尋常爲妙

(三)此床內部之床布係採取上等厚質線布光滑而堅固不必另加草蓆卽可用此床自如旋轉順適凉且軟也

(四)此床長六尺五寸闊二尺五寸其重量不過二十斤之則

(五)此床可坐可臥可開可合隨用者便之

(六)此床每架只售一十五元五角批發格外便宜

(七)此床爲醫院病家學校旅館劇場童子軍旅行家以及野外遊行樹膠園內最利用之物以其體質小而攜帶故也

(八)此床南洋各大商埠均有代售

民國十六年五月十八日

(電話七百四十五號)

總發行星洲余濟大藥房

◁和豐輪船有限公司廣告▷

豐華輪船　元月初九日由仰光檳城吉隆抵叻　元月初十日往香港汕頭廈門

豐平輪船　元月廿一日由香港廈門汕頭抵叻　元月廿二日前往檳城仰光

貴客搭船附貨請到本行面議　各船俱有無線電消息靈通此布

代理　廈門埠聯合公司　汕頭埠再合公司　香港埠合益公司　同協成　成和號

和豐輪船有限公司謹啓

潘公弼先生係上海名記者現主時事新報筆政上面卽彼用過萬金油後之獎函也

或以昔日之術士於人食某種藥丸之後而能使人類力能拒虎姑無論此言確否唯由吾人之自斷而已雖然其言雖無懷疑之處而使人們可以盡信將蓋彼用之者有或其丸藥安能有益於君今之己有一種確實之補劑能使君等復為強健其至氣力足以拒虎以及高舉鐵啞鈴亦易事耳請觀上圖之人體弱且瘦及服(散拿吐儀)之後其氣力己能高舉鐵啞鈴矣請君能手舉鐵啞鈴乎如其不能請用吾人之忠告速購(散拿吐儀)可也

SANATOGEN

OBAT BIKIN KUWAT SUMSUM

南華女校招考師範生廣告

本校董事部鑒於女子教育最要故師範之設尤為當務之急今新校長業己到校正在籌備一切自本學期起先設師範一年級暫不限人數凡有志向學者望從速報名

▲投考須知

資格 (一)身家清白品行端正年在廿五以下、四以上者(二)有高小學業之程度或同等程度者

科目 國文 英文 算術

學額 一十名

考期 十七年二月十日

新嘉坡公立南華女學校董事部啓

民國十七年二月二日

○養正學校民國十七年(即廿二屆)董事部職員一覽表

總不稱呼

正總理吳勝鵬 總司理何恩觀 查數張光淸

副總理林文田 財政羅承德 查數羅爾榮

▲董事

梅國良 胡少釗 甯[illegible] 黃仲輝 蘇玉文

陳月卿 張炳記 何石成 郭鏞華 李陵溪

高種泉 梅少軒 岑服臻 方韻淸 梁子猷

石覺煊 陳欄甫 馬村昂 區冕棠 胡亦如

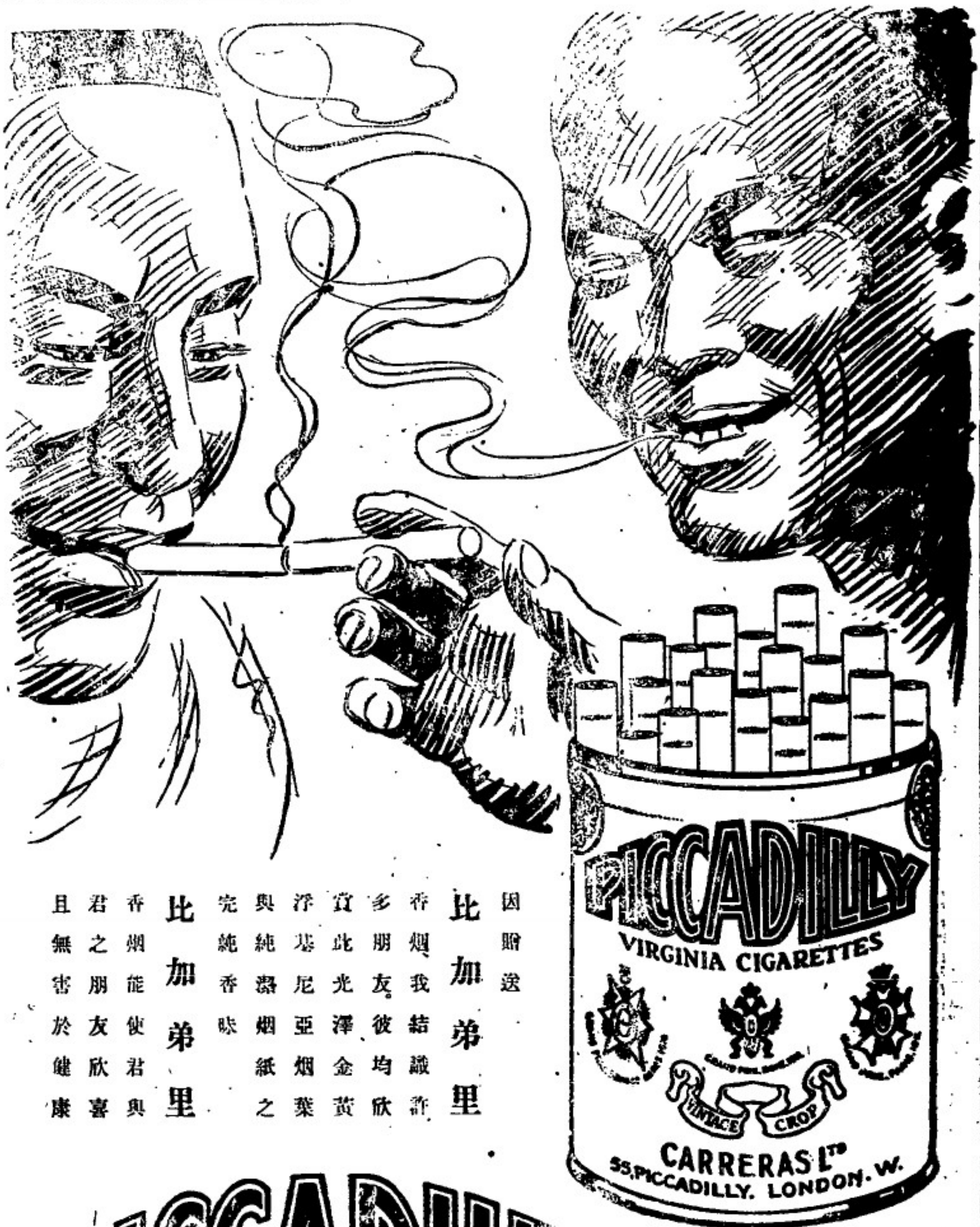
朱嘉祥 冼少雲 唐季光 梁冀源 梁鳳韶

易夏庭 陳傑士 朱奇軒 陳廣志 吳康泰

曾紀宸 朱汝棠 [illegible]灝泉 陳宗熾

養正學校啓

民國十七年二月四日



因贈送比加弟里香烟我結識許多朋友彼均欣賞此光澤金黃浮基尼亞烟葉與純潔烟紙之完純香味

比加弟里香烟能使君與君之朋友欣喜且無害於健康

PICCADILLY

VIRGINIA CIGARETTES

每次要藍罐純香烟

比加弟里浮基尼亞香烟

Sole Agents: HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD., (Incorporated in Straits Settlements), Singapore, Penang, Ipoh, Kuala-Lumpur

○羔丕店招人承頂

啓者小坡火城五間口門牌一百七十一號德合利咖啡店之舖一間現今志圖別業情願將德合利號生意全盤傢私店底一概相頂諸君有欲承受者請至德合利號內面議可也即妥佈

民國十七年二月四日 主人德合利告白

○[illegible]支[illegible]徠

[illegible]

新加坡中法保太保險第二分局

總司理邵清吉 副司理陳豐欽全啓

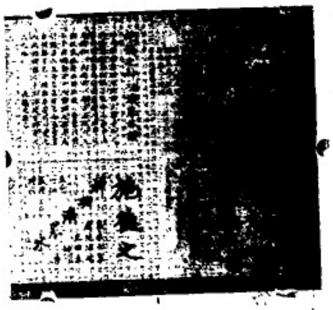
民國十七年一月三十日

▶占門提之克士令地

此罐頭克士合乃用最熟之香茄製造味香適口能增加每日食品之美味各罐頭火食店均有出賣

SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD
SINGAPORE

惟一代理人吉氏兄弟有限公司啓



上列施德之濟衆水商標經以英政府在叻嶼甲雪蘭莪森美蘭霹靂柔佛及馬來聯邦各埠註冊在石叻大馬路一百八十七號會豐商店總發售別人或商號公司等不得冒效一經查出定當以法律究治決無寬恕謹此通知

石叻大馬路一百八七十號會豐商店佈告

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

羅敏萬蘭池酒

法蘭西

正葡萄萬安池

上等萬安池

七州府及蘇門塔臘之唯一代理人

莫實德有限公司

羅敏三星萬蘭池酒

叻埠分售處

五代天宮	十八溪墘	中街	大馬路	二馬路	水仙門	牛車水	東陵	馬車街	
新榮成	振源號	永興號	永康	乾元號	新永泰	振源興	錦安公司	鄭綿發	及其他大酒店

功報俱樂部

（本欄歡迎投稿）

論述

學問之價值及進步　（五）　（十元）

第二種偶像之來源，是由於各個性的性質而來的；倍根名之曰（洞穴的偶像）；蓋各人的個性；是和洞穴一樣；各人由自己洞穴　觀察宇宙；而自然之光；在此洞穴中；以特殊的方法；能屈折着；此等個性的偶像；是依（天生的性癖）；以及教育；境遇　讀書等而得規定；有人留意於事物的差異點的傾向很強；有人是懂着尋求事物的類似的傾向；又有人喜歡舊的東西；也有偏愛新的東西；有人探尋事物之要素；有人留意直接得到的複雜的現象；

一切偶像中　最不好的；倍根以爲是基於言語對思想的影響上的偶像，他名此種偶像曰（市場的偶像）言語是應實際生活的心要　及　般人的理解力而發生的，從而嚴密的想家；對於　用言語所能形容出來的事物間的境界線；也自不可使用之的時候；一方面有表示出是全然沒有的東西的言語　一力却缺少表示由實際經驗而起的言語；因此發生了不少的（言語爭）；或便可說是（言語風潮）；

以上三種偶像；爲在人性中生有根低者；但尙有一種偶像；即（劇場的偶像）；是受因襲的學說之影響而發的；此等學說　都則是巧妙精密的研究出來的；但是離目的太遠了；走正路的人　其能力就算很差；但比之不走正路的第一等會走的人；反能迅速，確實的先到目的地　所以不走正路，或走錯了路；越走得快　越使他離目的地越得遠　倍根所推稱爲可與古代有名的思辯法相對立的（經驗的研究法）是以爲有聰明的頭腦和精神力的人；不一定有大的活動之餘地；正確的研究法是平均着力的平常畫圓圖；各人畫出來的當然不同　還不同就算是各人天分的別；但若用兩脚規來畫時；則有了一定度數；這差別也就沒有了；此第四種（劇場的偶像）與第二種（洞穴的偶像）；並無差別；因爲倍根確認爲讀書；傳統典故；可以發見個人的特性．

最後的結論；學問的價值；是跟着進步而增加；

（完）

漫談

男女同學及其也　（緣卿）

男女同學，實在不過是應合時代潮流的；一種點綴而已；我們校裏；去年今日；弦歌一堂；祗有大批的堂堂男子　可是到本學期　却發現了我們從來最渴慕而求之不得的許多異性了；從男與男的同學；變爲男與女的同學；其關鍵何在；不言自喻；便是時代潮流的關係所使然啊；我們校裏；在男女未同學以前；曾發生　個有趣的趣劇；我們的國文教授；是前淸的舉人；他的腦筋如何；不問可知；當他聽到下學期；校裏要招女生的消息後；他心裏老大不高興；首先表示反對；不過他做事很愼重；最初；他合授國文的時間　一方面用官傳注；講男女同學的害；把　女同學一件事　罵得個體無完膚；淋漓盡致，一方　想徵　學生的同意　以便作他日後對校長發表意見的參考和根據　不過學生的意志很堅定；不爲他煽惑和利用　其中有一個學生；很直爽的嚴斥而禁　他道

（你老先生；今竟講的是甚麼話啊；現在的時間是授國文的時間；在這時間內，除授國文以外　甚麼都不准講　請先生速閉尊口罷　否則我們要全體退出教室；一致不來聽你的宏論了　）老舉人氣了氣得鬍鬚都蹺起．

時代潮流如此；祗有一個老舉人；當然沒有挽回天的本領以挽回禮教的能力了；結果；本學期　我們男學生便已得着異性的安慰和興趣了；

自男女同學以後　我們校裏的互助會同志會研究會以至於協進學會同鄉會；

眞可謂，雨後春笋怒出勃發　譬如密斯顏是數理科的同學　男學生馬上組織一個數理研究會；請伊加入　以求學之切磋；密斯莫電機工程科的同學；他學生便立刻籌備一個電機互助會；拉伊加；以事感情之聯絡……總之男學生之所以要伊們入會者；打開窗子說亮話　鄙人以一簡單而含有深意之成語以告曰．（醉翁之意不在酒）也；

學生們這樣的用意和舉動；旁觀者自然很明白　不過我們的校長；却從來沒有在女宿舍裏打聽過；還不得不佩服校長先生的開通和感謝他的好意啊．

趣聞

上海某女校之情書大會　（三）　（慕花）

▲某生之雄辯　某生曰；吾見情書多矣；幾有一定之公式；信封信箋皆必甚考究；從外表上講；無異明示人曰；此情書也；觀其字跡．必甚端正；似乎充滿愛意．實則情書之眞精神　實不在此　第一須要之情書；使對方接讀後；有甚深之刺激；不致易於忘懷；且兩人之情愛，決不因信封，箋之不考究；字跡之粗拙；而隨之減低；彼之，信；對于信封信箋；極其隨便；有時字跡模糊　極難辨識　然吾必細心細察；一次不能看清；繼以二次　次四次必至字字明白而後已；試思一信經多次之翻閱細視；當然深印腦際；不易忘懷　吾之去信；有時故意潦草；唯恐其忽視也．職此此；情書字跡之潦草不特無損于愛情；且能引起對方之注視力也．又有告者；試問彼等信札之投投；從不疑吾與外人有情書之往來；因所寄出之情書；用極普通之信封　至於彼所來之情書；其信封更爲簡陋；足以使信封信箋之不考究　有利而無弊．奈何諸姊妹計不及此；反以吾收藏之情書；不値一盼．余即其說；相顧愕然；列爲第二；（慕花曰；某生所言；極有見地；當情書者．大可採用；）

（完）

軼聞

張學良一怒禮羣芳　（立玄）

國民軍克徐州後，奉張以褚玉璞一敗於石頭城　再敗於彭城　蘇皖震怒　擬以治軍不力之四字罪狀褚將之；褚軍務督辦撤去；而欲得此缺者甚衆；咸起相謀　奉之左右亦謂　遂任其子張學良爲之；以息紛爭；張學良　四公子中之一公子；亦奉派中斜然屬新青年領袖；其繼褚任直隸軍務督辦，且後將駐於天津　偶憶其昔年津門韻事一則；爰記出之；

當奉直戰役；吳軍至山海關而敗；張學良統前鋒諸軍追逐；直抵天津　其時奉軍大勝　將士兵卒　皆驕不可犯，有一營長　夜入倡家　欲狎雛妓；雛妓不從；該營長大怒；立命馬弁衛士；毀物毆人．鴇龜亦被且幾死；姊妹悻悻然去；此妓與張學良之幕客某　亦結香火緣；營長去而幕客來；妓涕泣相訴；客不勝憤惜；爲言其事；張學良方正矢信者；聞之大不悅．立以大令傳營長至；科以軍律　呼司馬行法；即加審爲稽查處長；專查軍士之既醉妓院；付以手令；凡排長以下；得執而就地正法；一時軍中肅然；相戒不敢犯，津沽倡家；遂保全不少；此與此民治育鳥之令，先後相映；亦武人好色之顯兆耳；

雜記

色鬼受辱記

奉租界之處　有某學校者；校長爲阿拉基．情好拾錢；對于校中學生；大半抱娼魔主義；即學生等知有此處；並不加以非之　若不知然；其之用意；乃尹若能學他處；則又少收一筆學費矣；故皆怒而不敢言；後竟觸怒於家；該學生既受誣辱；能逐可請較劣之教員；而其收入更有可昔多；既校最高者

某生者，貌不　：性好色　校之附近．某氏有一女　年已及笄；生有羞花閉　之貌　況　雁之容；爲而稱一時；令人魂消　某生見而悅之；恨無得寸進；欲往女鮮于出門；但每當而眺望之；某白者亦個其門　有一月之久；而無相遇；一日女自他出：某自以之；以爲不可多得之機會；即尾之于後．實行其挑動主義；以進以手腳亂加；女某母之寓；適有五站警察進于某女之面．某生受此侮辱；當然大怒　即把道彰之；則年近四十老婦；怒聲亂罵　某生知爲伊母；即與之爭辯　老婦與其男亦亂罵昂　抑若其理甚充足者；乃將某生之臉；欲以懲究；某生至此；不飲乞恕鬼；後經路人解勸；始爲了事；噫．如此學生；皆教員及校長之功也；

怪聞

首都別開生面之牛涯

南京土娼之夜度資　向例上等（依賽會音）四元；中等三元　下等二元　今春南京定爲新都；驟形熱鬧若輩趁機居奇；倍蓰其價　昕價雖昂　而門庭仍若市　距近來生涯忽又一落千丈　于是下等妓女．異想天開　發起倡行之舉；每晚九點；集狎客二十人爲一會；人各納大洋三角．得抽籤一枝：約人驗俱齊；抽籤搖骰　（骰三粒）點數多者：即得勝；如兩人點　平均．則以先搖者獨勝；從可旋魁首：負者由娼各敬煙一枝．然後令退；一般登科子因勝可作入幕之賓；敗亦所損有限．故齊爭恐後：惟恐不能入局　至土娼方面．因生涯減落　又超過向例之價；且每夜不虞無客；此種賭法亦一營業；而別開生面者矣；（聞日間下午一時．及四時；各舉行一次；其會費較夜間減半　或價不減：而人數減半；）

扯旗放砲聲名雙桃煙

法國安地千路白濁丸 担保三点鐘立見奇效

此藥丸創於二千八百十四年爲世上最驗之妙白濁藥也能治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功得服率天定能痊愈保無復發有患斯疾者急宜購服

南洋總代理 星洲普濟醫藥房

◎匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十一元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十一元二五
匯汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	一十七元五
匯廈門銀行掛票	一百元銀行貼出	一十八元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十八元二五
匯福洲銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	一十八元三七五
銀行兌現銀票	百元銀行一貼出	一十八元二五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	七元二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	七元
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	七元
匯上海銀行掛牌	一百元	八十九兩五
銀行兌現銀票	一百元	八十九兩二五
銀行買現銀票	一百元	八十九兩
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十三元五
期票三十天兌	一百元	一百一十五元五
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元
暹銖銀紙兌出	一百銖	八十二元
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾二五
匯馬呂勝銀行掛牌	一百元	一百五十四盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾一五
匯高[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十四盾二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾二五
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十六元
匯票三十天兌	一百元	五十八元
匯英國銀行掛牌	每元	二司令四厘
匯加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
▲印度盾▼	一百盾	六十四元六二
匯荷蘭銀行掛牌	一百元	一百五十四盾五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾五
匯橫濱銀行掛牌	一百元貼銀行	二角五
▲紙字▼	每百元	二角五
匯加勝巴銀行掛牌	一百元	一百四十盾二五
期期十天兌	一百元	一百四十二盾二五
▲爪哇盾▼	一百元	七十一盾四一
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百四十盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾二五
匯三巴壟銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票二十天兌	一百元	一百四十二盾五
倫敦現銀 易中	每元	二司令四厘三二六
期 一二十天兌	每元	二司令四厘三一六
金葉每兩		六十五元八
美國金幣每個		八元七二
▲滬銀市		二十六元一二五
舊土		一百十二元三七五

▲輪船入口▼

興隆	由暹羅	十六到	吳祥和
亞夫	由暹羅	十六到	隆盛行
南生	由香港	十六到	眞實得洋行
	轉往檳城 加吉打		
萬福士	由香港	十六到	和蘭公司
	轉往檳城 泗水		
豐廣	由實吻蘭	十六到	和豐公司
豐順	由龜咯	十六到	和豐公司
文律	由浮羅峇淡	十六到	張亞奕
豐昌	由文律	十六到	和豐公司
永豐	由浮羅實宜	十六到	和豐公司
永隆	由峇株巴轄	十六到	和合
萬柯花	由泗水	十七到	和蘭公司
	轉往香港 汕頭 廈門		
慶生	由馬六甲	十七到	捷豐號
白立	由檳城	十七到	實得力洋行
孟勞加律	由日里	十七到	和蘭公司
坤利	由坤甸	十七到	同發公司
萬豐隆	由三寶壟	十七到	捷榮茂
福生	由加吉打	十七到	眞實得洋行
	轉往香港 汕頭 廈門		
大島鴨加	由仰光	廿二到	森利洋行
	轉往香港 上海		
安來	由汕頭	廿三到	捷示發洋行
	轉往海口 汕頭 廈門		

▲輪船出口▼

▲陰正月十六日拜一輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
豐操	上午九點	往龜咯 小篩沐	和豐公司
豐興	上午九點	往龜咯 仙加弄	和豐公司
豐德	上午九點	往浮羅實宜	和豐公司
順美	上午十點	往吉里汶	和合
川	午十二點	沙拔 漢未勞漢	和豐公司
		巫羅峇翁 實武	
新及	下午二點	往望加麗 斑午	和蘭公司
		大角 丹戎黎耶	
		亞沙漢 米勞灣	
豐吉	午十二點	往實吻班蘭	和豐公司
		望加麗 硼坡 北干峇眼	
福祿	下午二點	往實吻班蘭	成茂號
		望加麗 峇眼亞比	
慶順隆	下午二點	往廉坡	南洋代理
實龍儀	下午三點	往吉礁港口	實得力洋行
		米勞灣	

◎各貨行情一覽表

新加坡白椒	九十九元
上烏椒	七十二元
又中	五十三元
又有	五十元
白椒	八十四元
本坡上烏椒	七十一元
又中烏椒	七十元
文島白椒上	一百零四元
又烏上	六十四元
一號粿干	十一元三
二號粿干	十一元一
三號粿干	十元
上硼莪粉	五元二
又上	五元
綿硼莪粉	四元七五
又中	四元六
綿下硼莪粉	四元七
幼粒	九元七五
中粒	九元
幼丕	十元
甘蜜開價	七元二五
一號甘蜜開價	一十四元五
二號赤甘蜜	一十四元
三號甘蜜開價	十四元五
烏甘蜜土庫開價	十三元
廿二號粗花糖每担	六元六
二十六號粗花糖每担	七元一
四十四號幼花糖每担	七元四
本坡和豐椰油	十九元五
又十五斤	二十一元
大標土油每	五元二
王標土油每箱	五九
虎標土油每箱	四元七
箭標土油每箱	四元九
龍標土油每箱	四元七
萬慈兒羅冬上	一十五元
又落箱	十三元
沙勝越兒羅冬上	一十六元
又落箱	十四元
巨港华兒羅冬上	一十[illegible]元
一號水牛皮每箱	二十九元
一號水牛皮每箱	二十五元五
一號牛皮每担	五十四元五
二號牛皮每担	四十五元
二號鹿皮每担	五十六元
水牛角每担	二十元

△米價行情

鳴鳳紅印新米	三百零一元
英德利紅印新米	二百九十七元
聚興檳紅船新米	二百九十七元
順成紅印新米	二百九十七元
元和盛紅印單獅新米	三百零三元
慶桂發紅目燕新米	二百九十七元
安南米	
祥珍紅魚占	二百九十二元
祥和盛紅鳳新	二百八十八元

◉廣告

啓者星洲武吉知ᄶ律門牌四百二十三號怡隆號之咖啡茶店係吳國輝創辦今因志圖別業即將全盤家私店號頂與謝晋文吳可慶黃徇邠承受任從改號營業從前怡隆號有欠各街賬目揭借相保等項由登報之日起限五日內前來怡隆號向吳國輝清楚若逾期乃係自悞與承受人無涉特此聲明以免後論此佈

民國十七年二月六日　(四)　承頂人吳可慶　謝晋文　黃徇邠　啓

○挽留辭職

啓者本會館副總理陳庶茨處主任李君家炳辭職事經本會董事部全體簽議挽留除函請留任外用再登報聲明

新嘉坡福州會館董事部全啓

民國十七年二月六號　三

○福建會館第三組募集基金表

楊民聲君經募名册列左　楊民聲　蘇式其　蔣有添　劉克明　楊開榜　陳子三　林慈桐　李成春　沈麟猶　沈和㑹　楊始貴　張文郎　李清波　蘇榮國　張還寶　王春鵬　以上十七名各五元共捐八十五元

興化會館經募名冊列左　陳曙如　蘇儀福　林鴻賓　楊書祥　以上四名各捐二十元

黃瑩　林振成　陳兌芳　黃春暉　以上四名各十元

鄭予波　張承業　林次　吳洪渚　薛雲　蘇玉樣　劉景雲　黃頂　陳王升　潘長年　黃文忠　黃善鏗　林乘名　蔡河易　柔木生　張茂生　陳烏拿　池立民　陳國　王三國　蔡玉衡　林德喜　徐天章　黃根　陳祥　陳英　鄭國武　王秀　鄭文　余阿九　余鎮邦　以上三十一名各五元

合計三十九名共捐銀二百七十五元

民國十七年二月六日　卅　新嘉坡福建會館啟

○警告

啓者茲因收拾今自廈國舟家運來創香藥專事自八寸乜祖家花種等種有烏泉水膏花園七十水筒藥膏千冬白米份水泉各牛聲膏龠若各類翁有合意者祈駕臨本號採取參物美價廉祗在小坡寸光加禮槽千那律林安源發號大門牌五十七號特此佈聞

新嘉坡小坡甘光加禮街林安源主人謹啓

民國十七年二月四日　卅

◎船期廣告

啓者敝公司之福星輪船堅固快捷能載貨物二千三百餘噸准期禮拜日早晨六時定期陰歷二月八日即星期三早十點鐘啓行直往　泗水　孖辰　船上并特設頭等二等位艙食豐富招待慇懃船到泗水又直往錫蘭　寶號有客搭船或付貨請移　玉至敝防落頭十二至十三號門牌敝公司內面商無任歡迎之至也

民國十七年二月三日　三　和興棧謹啓

●辭職通告

黃坤足先生前任敝號任販賣員之職現己由陽曆一月一號辭職特此通告

民國十七年二月二日　卅　敝號陳文烈有限公司白

○星洲幼稚園　幼稚部　小學部　添招插班生廣告

本園爲擴充學務起見創分爲幼稚小學兩部添聘優等教師主持教務一切內容悉照新學制辦理今年幼稚部及小學部、已辦至第六年級)各級均有缺額可補有志向學者請由家長携之報名可也茲將簡章列左

一　開學　二月七日即陰歷元月十六日
一　學齡　幼稚部自五歲至七歲男女兼收　小學部女生自七歲至十五歲男生則以十二歲之內爲限
一　學費　每學期十二元作一次繳交或按月攤交均聽其便
一　膳費　欲月午膳者每月貼一元五角
一　車費　欲坐本園汽車之摩托車者每月納費三元路遠另議
一　報名　開學前一禮拜內每日上午八點至十一點到本園或各董事處報名均可
一　園址　丹戎巴葛礁拿實得力(即星洲書報社之后)

中華民國十七年二月一日　乙　星洲幼稚園啓

△餐時最完善之飲料

▲彼能使小孩發達故小孩甚愛之…

君於餐時所用之飲料(因士丹薄士頓)麥精則以此同樣給與小孩

此乃怡悅五穀精製飲料絕無製造茶與叻不有害之成分及咖啡因士丹薄士頓)係一種混雜爛麥純潔成熟有益之麥精

可用滾麥精一茶匙與滾水一杯調即和立刻融化復加入糖及牛乳而飲之

倘與煉乳合配即有補於小孩用些少滾水將該麥精調和成糊之後復加入牛乳至一杯爲度則能使小孩發育也

(因士丹薄士頓)麥精之樣品可用至廿一杯如要索取請寄郵票四分交星洲友蓮大樓武拉士及菲立士(周來也)有限公司富蘭班一罐也

MULLER & PHIPPS (Malaya) LTD
Union Building, Singapore

INSTANT POSTUM
REG. U.S. PAT. OFF.

133

△買賣船隻須知

啓者本行代辦澳大利亞聯合帝國各種汽船及摩托船外并輪船并專買賣船隻事務如欲查詢者請移玉至新嘉坡學參利路十六號本公司內接洽可也此佈

新嘉坡船務有限公司啓

The Singapore Sipchand'ery Co., Ltd.
No 16, Battery Road,
Singapore,

一九二十年十一月十八日

●敬告知交

敬啓者陳君先進經營樂卅年平日爲人和藹可親誠信明著對於公益事業尤爲奔不倦坡中人士實不可多得詎意天不永年竟於一月卅一日下午末刻仙逝同人等聞耗之餘極深悼惜用特登報使凡有與陳君交誼者前往弔唁至於出殯日期喪事俟擇定後當再告

邱國瓦　林義順　林文慶　陳仙精　薛中華　殷雪村　陳延謙　薛武院　張崇嶽　陳瑞和　陳蟬相　劉尤執　謹白

民國十七年二月二日　卅

◎育英學校十七年度董事一覽表

正總理　開源隆　副總理　瑨源豐
財政員　光東公司　查賬員　泰吉昌

▲董事

三盛隆　錦和號　儒碌公司　理會豐　鴻南號　三盛號
長發源　進裕號　寶源號　錦新號　新冷和　榮茂號
信昌利　會源豐　榮發號　承和成　瑨源昌　豐安號
萊盛通　中國汽水公司

民國十七年二月三日　卅　育英學校啓

●敬告知交

逕啓者社友沈教授毅龕君之令堂姚太夫人誠性慈祥儀俸足式不幸於夏曆元月初一日乘鶴西歸噩耗傳來同深痛悼茲聞沈府定於夏曆元月十七日家祭廿一日出殯於武吉地嗎律凡諸親友同在務請前往弔唁執紼以表友誼恐未週知特此代告

(喪居十三行後慶順成行)

醉花林俱樂部全人等啓

民國十七年二月三日　十

交際的明星

酒是得一部份的飲家　汽水是那羣衆們的飲料

飲汽水多過飲酒嗎　鳳凰標的汽水

氣味最芬芳的　水質最清潔的　裝璜最雅麗的　他仗着三般的本領

可是在交際的場中　獲得羣衆的歡迎　可不是交際的明星呵

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司佈

電話三四六三　三

中國特產 撫順土炭 輪船各廠用
三井特許 孔明煉炭 經濟的家庭必用
頂上石牌鑽洋灰 厝料土工用
製鐵公司高爐製 高爐烏灰 厝料土工用
南洋總代理
莫實德四樓 電話四三五二一七
三順公司啓

星洲南洋江夏堂啓事

本堂經于去年購成本坡廬門街門牌八十六號洋樓全座三進爲堂所地點適中觀瞻頗壯近將舉行進主懸像等事但需費尚鉅非藉 諸族親群策群力不爲功所有前認捐未交及交未清楚間猶有未認捐者爲數尚多此十六晚開董事會當塲推舉黃秀舟黃有鑑黃大彪黃此權黃霧昌黃鼓初黃碧峰黃維楨等爲募捐收捐員茲訂于本月廿一日出發捐募係用本堂正式捐部蓋有正印收據係用雙連票經財政黃培特簽名蓋正印並入蓋印部及收捐員簽名爲憑深望本坡外埠 族親先生對於募捐收捐員到時未捐者請認捐成熟誠盡力介紹己捐者或加捐請照數 惠交黎同收條俾得早清手續從于刊行徵信錄是爲至禱

星洲南洋江夏堂董事部公啓

民國十七年二月二日

清導丸開胃健脾

往宴飲邀

閣下如不願參與必係肝經失職膽汁不和飲食不消化之故也紅色清導丸功能健脾開胃滋助消化能使大便暢達肝經調和胃納增進快愉舒適也福建福清大埔村王乳榮醫師來函云

鄙人素習醫業兼理社會事每屆夏秋時間肝火上升大便秘結痔瘡時作百藥罔效乃試服紅色清導丸藥到病除大便一日一度照仿單遵服精神健旺飲食漸進身體平服此丸誠係衛生第一慈航也此恩此德泥首圖報

紅色清導丸凡經售西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函購每一瓶六角每六瓶三元郵力在內

O. K. CEMENT.

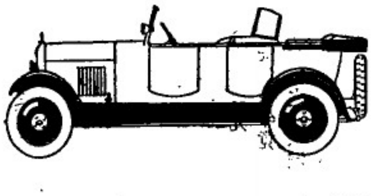
○招牌廣告

此土經土係由歐洲製造極合熱帶之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也此土係貯藏於堅固之木桶內運皮每桶重四百鎊淨土重三百七十五磅且近來購用者日衆大有過於求供之概諸翁光顧請向新嘉坡萊佛士碼門牌三號伊亞紗直接洽可也此佈

唯一輸入人伊亞紗直有限公司白

Sole Importers.
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
No. 3, Raffles Quay, Singapore.

12-1 H.P. CITROEN B 14



在歐洲今日最大之汽車製造者即著名詩突倫製造者是也彼固無時不在擴充其汽車大約每日出品約有一千輛然又求過於供因其汽車確係優越而其出售之價格較之其他劣等汽車尤爲低少

一九二八年詩突倫經已運到其價格亦復降低

諸君於決定購買任何汽車之前務請駕臨參觀不勝歡迎之至此佈

七州府唯一代理人

新加坡 吉隆坡 怡保 檳城 巴雙

成豐有限公司啓

Sole Agents S.S. & F.M.S.
EASTERN AUTO CO., LTD.
Singapore, K. Lumpur, Klang, Ipoh & Penang

GRAHAM BROTHERS TRUCKS

Built by Truck Division of Dodge Brothers, Inc.
SOLD BY DODGE BROTHERS DEALERS EVERYWHERE

△克勝咸兄弟之貨車與巴士車堅固耐用

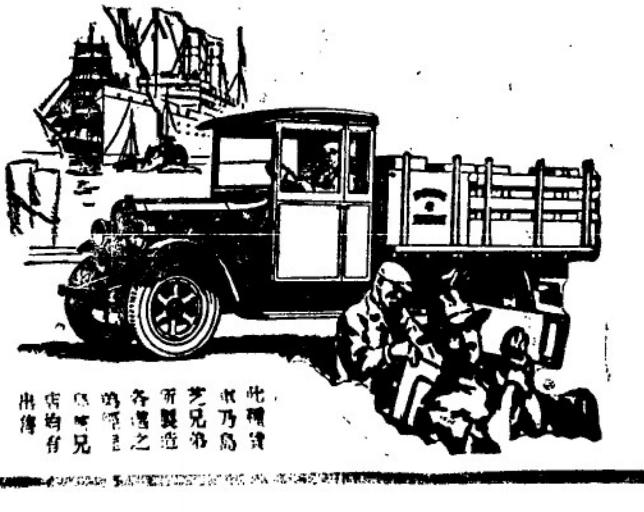
無論何處均有克勝咸兄弟之巴士車與貨車爲搬運貨物之用于此可知其爲人們所樂用與其聲譽之日著也行駛迅速能力充足歐式構造材料優良適用低省此皆爲緊要之事以故各用聯絡而使其經久耐用

無時不在試驗其汽車而決定其價值且復繼續建造其戰勝較之事界上任何貨車製造者尤爲更多

新加坡烏節律九十二號至一百號

里昂摩托有限公司啓

Lyons Motors Ltd
92/100 *Orchard Road*
Singapore



大東影相館

住亞米連街一一二號即（同德書報社）（電話一千九百號）

（勸業展覽會）（得第一獎牌）

Eastern Studio 1-2 Armenian Street
Phone No 1900

學仁影相館

本坡新聞一

胡漢民孫科伍朝樞三氏抵叻詳情

中央委員胡漢民孫科伍朝樞等十餘人：奉命放洋：前往歐美各國，考察政治經濟，由國府各撥旅費一萬元（或說各五萬元）于上月廿五日乘威爾遜號郵船：自上海啓程，于廿八日上午過香港，詳情各節已誌前報：茲該輪已于今晨抵叻：本坡各機關及粹商方面：先期接獲電訊，已組備開會歡迎胡孫伍三氏：茲探得胡氏等抵埠時情形：及各團體之歡迎狀況：分誌如下：

（一）抵埠時各界之歡迎　威爾遜船於今晨六時半停泊丹戎巴葛第五號碼頭：當登碼頭歡迎胡氏等者：有李總領事：林義順君，陳開國君，陳嘉庚之代表：林兩岩君：邱繼顯君：何葆仁君：中西報記者：及同德書報社代表陳子圖君等約百餘人：胡氏等與歡迎諸君相見：均握手道謝，然後登陸：

（二）同行者人數　計是次與胡氏等同行者：有胡孫伍三氏之家屬，暨傳秉常及英人克氏計十五人，當胡氏等登陸時：胡氏御白色衫褲，黃皮鞋，孫氏御川綢反領西裝，灰黑花色領帶，灰色大帽，黑皮靴：伍氏御灰色綢紗衫褲：黑帽黑鞋，離舟中風浪勞頓：而精神仍極充足，與歡迎者相見，極爲謙和云

（三）同德書報社歡迎情形　胡氏等旣登陸，于上午八時許：先乘車赴同德書報社，應該社之歡迎大會：會場設在該社樓上，室內滿紮鮮花：並于大門和架用鮮花紮成，歡迎大會四字匾額，到席者計有二百餘人，首由蔡嘉生君宣佈開會宗旨：並致歡迎詞畢，由胡孫伍三氏相繼演說，胡氏演說大畧報告黨務分裂之經過，及最近國內之情勢，孫氏演說大畧謂，國民革命：現固尙未完全成功：但深信距成功之時，已日益接近，前途誠極樂觀，中國在目下情勢：國民革命，實不可少，若無國民革命，則中國已無國家，故三民主義者，實可謂不可易之救國方策也，至于消滅共黨之活動，江浙一帶之反共運動，業已達到目的，吾于欲謀廢除國際之一切不平等條約：則首要于南北之早日能統一，成立一國際上所公認之政府：以免各外人所藉口云云伍氏演說，大畧謂：此次赴歐之前：彼意尙不需達到極頁善之結果，彼等此次出洋，將必實地考察此國民革命之國家，以謀謀國後有根本上之糾止：至于一切不平等條約：當國民革命軍統一之後：必將從事廢除：此次亦當向各國先事宣傳云云，（演說詞全文另錄）開會後，始茶點攝影而散：時已上午十時許：孫氏等乘五七四八號汽車：伍氏等乘五一七〇號汽車：往怡和軒．

（四）在怡和軒情形　胡伍孫三氏到同德書報社之歡迎會後，十時許：到怡和軒俱樂部，招待者爲總理事李駿君：林文慶君：邱繼顯君：薛武院君，黃光珪君：林金殿君：李偉南君等，並無若何儀式，不過間坐談話，胡氏等入因未嘗過榴蓮，特由該處購得數只試嘗，尙稱別有滋味，又由民復糾裁縫趕製新衣數襲，時已十一時四十分：乃乘車赴新國民日報社．

（五）在新國民報社情形　胡氏等抵新國民報社：先由該報經理謝文進宣讀歡詞：務請胡氏演說，大畧以擇所誌傳．與革命之關係，演說畢：參觀各部時，己十二點十五分，始乘車赴膠樹公會：

（六）其他消息　探悉新國民報社於本日下午五時：在南天酒樓爲胡氏等洗塵：晚間有怡和軒俱樂部之讌席，又番禺會山岡州三會館於明日中午十二時至一時：在怡和軒聯合開會，歡迎胡氏等，又，孫氏擬于八日往柔佛一遊云．

茲將胡伍孫三氏之歷畧列下以供衆覽

胡漢民　字展堂：生於粵之番禺，廿六歷歲，留學日本：畢業於日本法政學校，在日入同盟會，與汪精衛同執筆於民黨之東京民報：並任議會中央黨部秘書：繼至新坡：任中興報編輯：常隨中山左右，廣東革命運動最烟時：胡任同盟會南方總支部部長，曾參與黃花岡之役：辛亥廣州獨立被推爲臨時都督：中山臨時總統：胡任秘書長．政府北遷後復回粵任都督兼民政長及國民黨省黨部部長，二次革命後實現其職任於國議宣慰使：事敗陷赴日：民五被舉爲參議院議員：六年國會解散：赴粵：任大元帥府交通部長：七年被舉代粵部長，八年充南北和議代表，後以粵變至滬：十一年粵復立政府胡任總參謀：中山赴桂督師以爲大本營文官長兼秘書長：及部陳炯明之變：十　年復返省粵任長：及行營總參議：並曾代行大元帥職權：是年國民黨改組：兼中央執行委員會委員兼政治會議委員：十四年中山北上任粵留守代行元帥職：並兼粵省長：中及執會政治會議等主席，國民府成立：被推常務委員外交部長仍任政治會議主席：九月以黨爭赴俄游歷：十五年五月返國，國民政府遷甯：復事政治工作：仍在中央執行委員政府委員宣傳部長：及政治會議委員等職：蔣氏下野後：亦已辭職：現在拒絕出席第四次中央執監會議：

▲伍朝樞　號梯雲，廣東新會人，伍廷芳之長子：滿光二十二年留學英國：卒業於西方高等學校：歸國後供職於工部及農商部：旋赴英國留學，畢業於倫敦大學，得法學博士學位：歸國語，民國元年應黎元洪聘：爲湖北外交司長：湖北議和後：被任爲北京外交部條約研究會主任：民國二年任國會衆議院議員是年中參衆兩院推舉爲憲法起草委員：三年爲政治堂參議：四年爲外交部參事：五年爲國務參議，六年辭職，奉乃父伍廷芳歸粵：九年乃父伍廷芳爲南方政府外交部長時．被任爲該部次長，兼任財政廳長：十二年孫氏在粵廣東政府時，被任爲外交部長，是年廣東稅關問題勃發，列國電艦數隻集，於廣東省港以顯示之外交手腕與列強言判與各國領事交折衝，頗爲蓋爲彼最得意之時也：遂赴武漢政府被廿年派把持，由是南京政府代興，彼乃任爲外交部長，彼與言論：有外交高手腕，已已辭職

▲孫科　字哲生，廣東香山人，卽孫中山肯子中，幼肄業於檀香山，至一九零八年，年十八，卽充檀香山自由新報記者，助乃父爲革命運動開始編年，一九一一年：帝制推翻：共和初建勸會帷幄，一九一二年，中華民國初元，以官費遣派美國留學，於加省大學：一九一六年畢業得學士，更入哥倫比亞大學，專攻政治及經濟學：一九一年又得碩士：一九一五至一九一六年：留學界推其爲中國學生會會長：一九一七年返國：隨乃父爲護法之運動：開公府於西南：身任參議要職，多所規畫，一九二〇年冬募兵籌餉：以助北伐之粵軍回粵：逐去帝黨之廣西軍閥，粵省稍平：於任治濟處督辦，兼任市政公所坐辦，因提議改良市政機關，政府任爲籌備員：且兼任廣州市市制條例主稿員，尹參酌地方情形，採用美國委員制，成立市政廳，又被任爲市長：受任以來：首將四城拆除：厘定建築章程：疏通渠道：市民利便：又注意教育，分區實施：務求普及至於公共衞生之講求：與共事業之整理，日夕孜孜：勇進無懈，曾對人日廣州市政：實得譽於世界名城，爲我日的，假我數治五年：庶幾可矣最近任國民政府財政部長，現已辭職．

●今日爲本坡開埠一百零九週紀念

今日爲本坡開埠一百零九週紀念日：本坡域多利亞大會堂附近，草場之萊佛士銅像，巍峨崢嶸，卽此開埠之偉人也，溯一百零九年以前，萊氏服務於檳榔政府之初：不過一書記耳：萊氏是時才二十四歲，以二年之勇力：學習馬來文：進而爲翻譯官：繼而追隨於孟加拉總督閔佗氏之後，遠征爪哇，未幾而擢任爲爪哇殖民地州長：其後爪哇歸荷，萊氏回國：再度東來：遊覽於班庫蘭，蘇門答臘西岸：旣乃率四兵艦相宅于新加坡，天然草昧之新嘉坡，升英旗于此：與酋長立盟約：將本島劃與東印度公司云：

●今晚爲齊智人之大寶森節

△燃放煙花時關于附近一帶之交通規則…

據警察報稱：本坡總巡長森遜氏佈告稱二月六日（今日）萊佛士廣場草埔上，寶森節，燃放烟花，時：關于附近一帶之交通定例，列之如下：

是晚七時至十二時　（一）車輛不得由士嗎活入禦安得列路　（二）不得由皇安得列路或士嗎活路入美芝律　（三）不得由皇安得列入海旁（紀念碑）路：（四）不得由女王像起至域多利亞戲院或高等入海旁路（五）車輛不得向萊佛士酒店或海旁路而駛：并不得由北橋路入水米路：（六）車輛在水米路向海旁而駛者：須與北橋路交界處，應轉向左，可由中間而入美芝律　（七）美芝律上在水米路與士嗎活路：除大寶森之迎會遊行者外，凡各種車輛，不得入內　（八）車輛在美芝律上向市內而駛者：到與水米路之交界處時：應轉向右，沿水米路而行　（九）車輛欲由士嗎路赴歐洲酒店者，可駛經海旁路或高街：（十）車輛由東陵駛來欲避免延擱者，可駛至禮律及河谷路：（十一）各車輛位置何處，應依差之指揮，未經公差允許時：車輛不得回駛．

余東旋街新舞台

◀慶昇平京劇▶

（包公出世）
狸貓換太子

▶準定本月十四晚禮拜先演頭本
▶本月十五晚續演二本

呂玉蛟飾八賢王　崔勝飾高雙印
新艷芳飾劉妃　修君玉飾仁宗
荊艷芳飾寇承御　王月龍飾可汗
小杜飾陳琳　林開飾狄銀鳳
牧喜飾李后　呂松飾郭槐
孟小培飾眞宗　金月桂飾收生婆

本院連日佳劇疊疊，尙蒙來函煩本院劇務部繼續新排大宋宮闈歷史全劇

民國十七年二月一日　本院營業部啓

●電醫廣告

▲電力治病▼　▲功效如神▼
▲不用服藥▼　▲自然全愈▼

本醫士前曾習醫於新法電療歷有年所各埠以電力治病活人無算夫以電力治病中外信仰邇近稍奇今者遊歷到叻爲各界士女求醫利便起見刻設館局于新嘉坡木仙門新店巴剎牌第廿二號無論男女老少內外新舊一切奇難雜症物不能治者於以電力加手術按摩不用服藥無不電到病除每日全愈之診一元包醫另議每天施診時間自早八點至十二點止下午一點至五點止若有婦女來診者另有女醫士爲之施治如恐僞點未睹無知用刊布告俾有採新之醫者知所問津焉

△主治各症列下

遺年頭痛　半身不遂　久瘋不癒　膀胱黃疸
肺癆內傷　內外痔瘡　風濕骨痛　先天不足
後天失調　男子腎虧　女子陰冷　腎虧不堅
痞病太多　不能養育

Q. K. Sun, Health Specialist
No 23-3 Coleman Street, Singapore
本寓

十七年一月十二日　電醫士孫九高披露

令人心足之二種茶葉
何以故

青葉茶粉

因包內之茶乃錫蘭最良之出品採自五千尺高之山原金葉粉乃成塊之茶葉馬來半島二者均極爲暢銷因其茶質純之有關出品尤爲佳妙也

青茶末　種茶末味極濃厚（八日主善）用之者皆能評善之

上匪金葉粉

馬來由各雜貨店均有發賣

惟一代理人巴多簿有限公司

星加坡萊佛基三號門牌

○大棧間出租

啓者茲有大棧間一座二間在實吊仔卽合洛律門牌一百卅二號一百卅四號水陸交通大舶艇得泊近橋口出入利便亦能歸大宗貨物儲諸君有意承租（或租一間亦可）祈臨絲絲街門牌八十七號定南號或到實石街門牌一百卅二號面商可也

民國十七年正月十九日

○醒

當疲倦爽感睡時
請飲花沙呢之歌喇汽水
每罐所含之咖啡質有如一杯
配製極濃厚之咖啡或茶一樣
此乃最之更優更妙之飲品也
新加坡汽水專家　花沙呢有限公司啓

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎◎二十四種痔瘡……陽痿瘋濕骨痛……以及一切奇難雜症……都來問我！

▲能使患一切疾病者不須服藥又能奏效迅速
▲能治藥力所不能治之症
▲能限日包醫電力一到病疾全消
▲一經治愈永無復發之虞
▲設不見效原銀璧還

當此二十世紀學術昌明醫術中電治一科進步之速有一日千里之勢其得世人贊許與信仰亦見日加也本電醫士自畢業於英國芝加哥省電學大醫院後卽設院於星洲以濟世活人以千萬計成績斐然……專電治非但使患病者無須服藥之苦而且免去服藥誤方新增病痛之虞凡各種奇病難症皆可按經施治而患（陽痿）者一經施電卽能壯健同於常人祇需數次（新淋久濁）電力一到毒菌盡滅而（二十四種痔瘡）之治療奏效更非常迅速其餘電力無多之痛疾本醫生此能醫治而予患者以夢想不到之痛苦願醫界有患病的諸君千祈勿疑不前致失大好良機也

本院加聘富有經驗之看護婦以招待女界凡到門診症不拘分文醫證每日診症時間由早上八時起至下午五時止星期六休息星期日照常診業

本院電鬱粉每瓶六角五分用法請翻說明書本院電鬱爽容粉每瓶一元二角半歡迎各大藥店代售

院址星洲水仙門馬路一百十七號電話二四五一號

美國支加哥省電學大醫院醫學士　楊寶信披露

◁直透歸國輪船廣告▷

確保快捷　確保特色

本公司代理之（亨利）（詩士頓）輪船二艘往來海口香港汕頭廈門星洲等埠乘多次矣期準行快飛電通書伙食茶水招待顧位樣樣都是齊善盡美出人意料早荷吾儕同聲稱贊而公認矣稱之四帆界中之健將誰曰不宜現

亨利　準陰曆十二月廿二日到叻　廿五日直透香港汕頭
詩士頓　準陰曆戊辰正月廿八日到叻　初三日直透香港汕頭

各界有欲配貨買座者請前來接洽爲荷

總代理漢成公司　電話三九二三

代理　海口單德發公司　汕頭單興成公司　啓

民國十六年九月十三日

◀華僑銀行有限公司▶
The Oversea-Chinese Bank Limited

逕啓者本行實資雄厚資本充足以來今人敬信受各界信任近更推廣營業增加分行及代理於國內外各埠以便僑胞匯寄款項以及附儲定期活期存款其年利息五毗仙其餘短期可向本行商議借款惠顧者表歡迎茲將本行資本職員及分行代理處列左

▲資本

原定	二〇·〇〇〇·〇〇〇元
發出	一〇·五〇〇·〇〇〇元
先收股本	五·二五〇·〇〇〇元
股東實資	五·二五〇·〇〇〇元
公積餘款	一·二三〇·〇〇〇元

▲總行新嘉坡

董事部　林秉祥（主席）　殷雪村　黃兆珪　蘇黨福
陳先恭　鄭水祥　邱國瓦
執理部
邱國瓦（總理）　陳長生（總司理）
歐陽光（司理）　陳芳蘭（庶務）

▲分行
檳城　仰光　占碑　吉蘭丹　吉隆坡　廈門

▲通匯處
倫敦　紐約　香港　上海　日嶗　怡保　坤甸　至此

中華民國十六年國曆十一月十日

眼科第一　眼科第一

PARIM GULAM NABI.
34-1 Hill Street, S'pore
Special Treatment for eyes & piles

南毛士醫骨印度著名醫生專眼科特色著名印度有者不計其數凡各種惡毒瘡疾痔血者爲頭痛芒失明疔惡毒一切花柳等症皆能醫治余居南洋廿五年久爲各國人士稱爲妙手俱用印度良醫法與別不同痔瘡等症不用刀割藥到病除無有痛苦之虞本醫局醫愈者俱有證書登於上述病症貧者不取回者貧者願以惠貧富者取回藥資以濟時爲目的諸君如賦友有患於來醫可保吾醫之不先說也

本局設在水仙門二馬路四零一郎敎火飯店